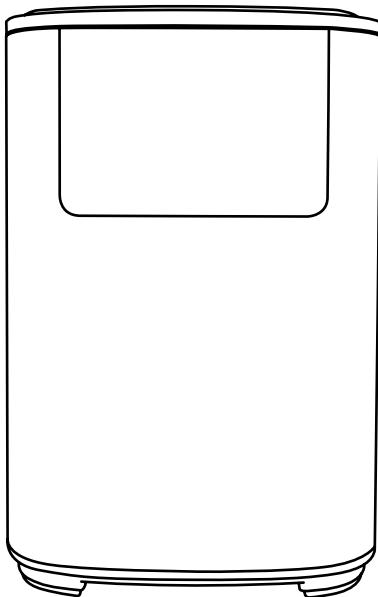


CREATE

HUMIZEN

PRO



HUMIDIFIER
HUMIDIFICADOR

USER MANUAL

INDEX

ENGLISH

Security instructions	6
Characteristics	7
Working principle	7
Relative humidity	7
Water filter	7
Aroma box	7
Parts list	8
Display	8
Control panel	8
Features	8
Operation instructions	9
Remote control	10
Replacing the remote control battery	10
Troubleshooting	11
Maintenance	13

PORTEGUÊS

Instruções de segurança	22
Características	23
Operação	23
Umidade relativa	23
Filtro de água	23
Recipiente de perfume	23
Lista de peças	24
Ecrã	24
Painel de controle	24
Propriedades	24
Instruções de uso	25
Controle remoto	26
Substitua a bateria do controle remoto	26
Resolução de problemas	27
Manutenção	29

ESPAÑOL

Instrucciones de seguridad	14
Características	15
Funcionamiento	15
Humedad relativa	15
Filtro de agua	15
Recipiente para el aroma	15
Listado de partes	16
Pantalla	16
Panel de control	16
Propiedades	16
Instrucciones de uso	17
Mando a distancia	18
Reemplazar la pila del mando a distancia	18
Resolución de problemas	19
Mantenimiento	21

FRANÇAIS

Consignes de sécurité	30
Caractéristiques	31
Fonctionnement	31
Humidité relative	31
Filtre à eau	31
Récipient de parfum	31
Liste de pièces	32
Écran	32
Panneau de commande	32
Propriétés	32
Mode d'emploi	33
Télécommande	34
Remplacez la pile de la télécommande	34
Résolution des problèmes	35
Entretien	37

INDEX

ITALIANO

Istruzioni di sicurezza	
Lineamenti	39
Operazione	39
Umidità relativa	39
Filtro per l'acqua	39
Contenitore di profumo	39
Elenco delle parti	40
Schermo	40
Pannello di controllo	40
Proprietà	40
Istruzioni per l'uso	41
Télécommande	42
Sostituire la batteria del telecomando	42
Risoluzione del problema	43
Manutenzione	45

DEUTSCH

Sicherheitshinweise	46
Eigenschaften	48
Bedienung	47
Relative Luftfeuchtigkeit	47
Wasserfilter	47
Duftbehälter	48
Teileliste	48
Bildschirm	48
Bedienfeld	48
Eigenschaften	47
Gebrauchsanweisung	49
Fernbedienung	50
Ersetzen Sie die Batterie der Fernbedienung	50
Problemlösung	51
Wartung	53

NEDERLANDS

Veiligheidsinstructies	
Kenmerken	54
Functioneren	55
RH	55
Water Filter	55
Aroma houder	55
Onderdelen lijst	56
Scherm	56
Controlepaneel	56
Eigendommen	56
Gebruiksaanwijzing	57
Afstandsbediening	58
Vervang de batterij van de afstandsbediening	58
Probleem oplossing	59
Onderhoud	61

POLSKI

Środki bezpieczeństwa	62
Cechy	63
Działanie	63
Wilgotność względna	63
Filtr wody	63
Pojemnik na aromat	63
Lista części	64
Ecran	64
Panel sterowania	64
Właściwości	64
Instrukcja obsługi	65
Pilot zdalnego sterowania	66
Wymiana baterii pilota zdalnego sterowania	66
Rozwiązywanie problemu	67
Konserwacja	69

ENGLISH

Thank you for choosing our humidifier. Before using the appliance, and to ensure the best use, carefully read these instructions.

The safety precautions enclosed herein reduce the risk of death, injury and electrical shock when correctly adhered to. Keep the manual in a safe place for future reference, along with the completed warranty card, purchase receipt and package. If applicable, pass these instructions on to the next owner of the appliance. Always follow basic safety precautions and accident-prevention measures when using an electrical appliance. We assume no liability for customer failing to comply with these requirements.

SECURITY INSTRUCTIONS

When using any electrical appliance, basic safety precautions should always be observed.

- Please follow all the safety precautions listed below for safety and to reduce the risk of injury or electrical shock.
- This humidifier can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the humidifier in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the humidifier. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Before using this humidifier ensure that the voltage of your electricity supply is the same as that indicated on the rating plate of the humidifier.
- Always place the humidifier on a hard, flat and level surface. Avoid exposure to direct sunlight and always keep it away from walls and heat sources such as stoves, radiators, etc. The humidifier may not work correctly if it is not placed on a level surface.
- Do not insert or remove the electric plug on the humidifier with wet hands.
- If the mains cable is damaged it must be replaced by the manufacturer, its service agent, or similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- To reduce the risk of electric shock, do not remove screws. The humidifier does not contain any user-serviceable parts. Please leave all maintenance work to qualified personnel.
- Fill the tank with fresh, distilled or demineralized water. Do not drop any other liquid into the water tank. Do not run the humidifier when there is no water in the tank.
- Do not shake the humidifier as this might cause the water spill over into the base of humidifier.
- Never touch the water or any component while the humidifier is in operation.
- If there is an unusual smell when it is being used as described in this manual, switch the humidifier off, unplug it and have it examined by your dealer.
- Do not pour hot water into the tank, i.e. at a temperature over 40°C.
- Unplug the humidifier before cleaning it or removing the tank.
- Do not immerse the humidifier or the mains cable or plug in water or other liquids.
- Never scrape the transducer with a hard tool. The humidifier must be cleaned regularly. To do this, refer to the cleaning instructions in this manual.
- If you spill any liquid into the humidifier, it can cause serious damage. Switch it off at the mains immediately. Withdraw the mains plug and consult your dealer.
- Disconnect the humidifier from the power supply when not in use and before cleaning.
- Ensure that the mains cable does not touch any hot surface and that it does not overhang a table edge.
- Never use this humidifier in a room where aerosol products (sprays) are used or in a room where oxygen is being administered.
- Do not put items of clothing or towels on top of the humidifier. If the nozzle is obstructed, this may cause the humidifier to malfunction.

- When moving the humidifier, lift it by the base and not by the water tank.
- Do not use the humidifier if the air in the room is already sufficiently humid.
- The ideal relative humidity level for human comfort is in fact between 45% and 65%. Excess humidity shows up in the form of condensation on cold surfaces or cold walls in the room. To measure the room's humidity correctly, use a hygrometer available in most specialist shops and hypermarkets.
- The humidifier is designed for indoor and domestic use only.

CHARACTERISTICS

WORKING PRINCIPLE

The ultrasonic humidifier uses the ultrasonic high-frequency oscillator to break up water into tiny water particles with the diameter of about 1-5 um. The ventilation system blows out this water into the dry air where they evaporate to give the required humidity. The clearly visible smooth and even fog can be seen out of the humidifier.

RELATIVE HUMIDITY

1. The percentage of water mist in a given space with a given air temperature is named as relative humidity, usually marked as % RH, i.e. 45% RH. The air contains water mist more or less. The proportion of water mist to the air varies according to different air temperatures. The higher the temperature, the more water mist inhaled in the air.
2. In winter, the cold air outside enters the room and becomes warmer by the higher temperature in the room. As a result, the relative humidity decreases. If you want to keep the healthy environmental humidity, we need to increase the mist volume in the air. The humidifier can do that for us.
3. Relative humidity in different environments suitable for people:

Bedroom, living room:	45-65% RH
Patient's room:	40-55% RH
Room with computer, experiment equipment:	45-60% RH
Room with a piano:	40-60% RH
Museum, exhibition hall, and library:	40-50% RH

WATER FILTER

Ceramic balls can soften the hard water.

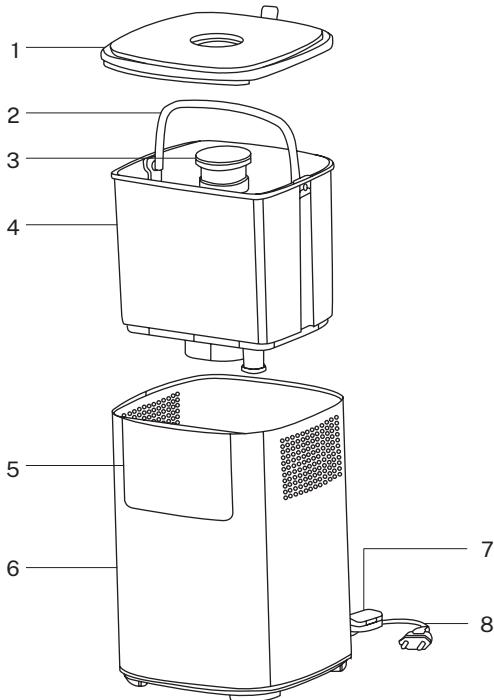
A ceramic filter can eliminate the strange smell in the water.

AROMA BOX

1. Press out the aroma box from the base.
2. Use water-soluble aroma oil and drop on to the sponge.
3. Put the aroma box back into the humidifier, the aroma function will remain on when the humidifier is running.
4. To stop the aroma function or when storing the humidifier, clean the sponge in the aroma box.
5. Only drop aroma oil into aroma cotton. Do not drop any liquid except clean water into the water tank.

PARTS LIST

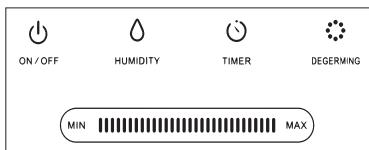
1. Top cover
2. Handle
3. Nozzle
4. Water tank
5. Control panel
6. Host
7. Sensor
8. Power cord



DISPLAY



CONTROL PANEL



FEATURES

- Highly efficient in humidification with large output.
- Low energy consumption, save 85-90 percent of electricity than normal stream humidifier.
- Long lifetime.
- Automatic control of humidity level, lack-of-water security protection.
- Base with aroma cotton, to wet it with aromatic oil.

OPERATION INSTRUCTIONS

- First operation: Put the humidifier in the room temperature for half an hour before running.
 - It is recommended to use the humidifier under a temperature of 20°C, relative humidity less than 80% RH.
 - Use clear water not over 40°C.
 - Check the water tank, make sure it is clear.
1. Put the humidifier on a flat surface.
 2. Remove the top cover, fill water into the water tank, and then put back the top cover. Or take out the water tank for filling water, afterwards put the water tank back on the main base.
 3. Check if the rated voltage meets the input voltage, and plug into the socket. Then the display will light up and the buzzer will ring for once. 1 second later, the display turns off, only red symbol POWER  showing and the humidifier is in standby state.
 4. Touch the symbol POWER , display background and water tank indicator light will light up meanwhile. Humidifier will begin to work in AUTO mode, with display showing AUTO  symbol and current humidity. 10 seconds later, the display shows current temperature, and then changes into humidity. Temperature and humidity showing will switch once in every minute.
 - Humidifier will decide running humidity based on current temperature as below table.

Temperature of the air, degrees Celsius	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Humidity (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

5. **Constant Humidity:** Touch the symbol HUMIDITY , you may select the humidity range from 30% RH to 75%. Touch once, it will increase by 5% RH for each time. When it reaches 75%, touch again, it will show “--” and humidifier will run back to AUTO mode.
6. After setting the expected humidity, humidifier will keep the memory and confirm by flashing in 3 seconds. Once the display switches to show current humidity, it means setting is finished, “%” on display will flash slowly.
- When setting humidity is 1% RH ~ 9% RH higher than current humidity, mist output speed will run by the lowest (the first) speed.
- When setting humidity is 10% RH ~ 15% RH higher than current humidity, mist output speed will run by the middle (the third) speed.
- When setting humidity is 15% RH higher than current humidity, mist output speed will run by the highest (the fifth) speed.
- When current humidity is higher than setting humidity, humidifier will turn into sleep state. Once current humidity is 3% RH lower than setting humidity, humidifier will re-work in previous working mode till water shortage.

Mist output speed is adjustable under constant humidity function.

7. **Night Mode:** Long press symbol HUMIDITY  for 2 seconds to shut down water tank indicator light and display, only red ON/OFF symbol is showing. Press any symbol to wake up the light and display.
8. **Timer:** There are 12 timer setting: 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12 hours. Touch the symbol TIMER , the LED display will show the timer setting from 01-12 in sequence, for example “1H”. Once finished setting excepted timer, without operation for 3 seconds, the timer stop flashing means that the timer setting is successful.

- The timer shows the rest operation time every minute and decreases by 1 hour, i.e., if the timer is set at 12 hours, LED display shows 11 after 1 hour.
- There is a shortcut for timer setting. Long press the symbol TIMER  2 seconds to cancel timer setting.

9. Disinfect: Symbol DISINFECT , first touch to start heating function, display shows symbol HEATING . Warm mist will come out after 10~15 minutes. Second touch to start plasma function, display shows symbol PLASMA , plasma generator works as well. Third touch to shut down heating function. Fourth touch to shut down plasma function.

• Long press symbol DISINFECT  to turn on/off water tank indicator light.

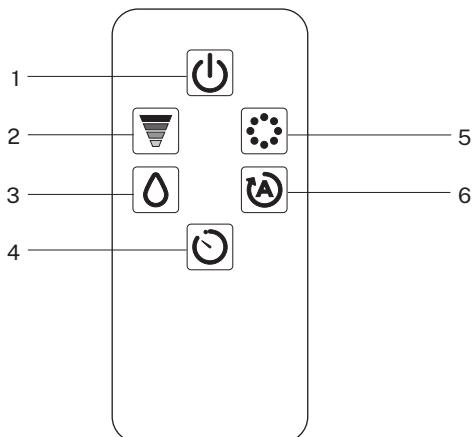
10. Mist Output Speed: Touch  to enter manual mode, sliding from MIN to MAX to select desired mist output speed. Sliding from left to right, speed will increase from 1 to 5, with display showing from 1 to 5 accordingly.

11. Auto Shut-Off: Once the water in the tank is not enough to keep the humidifier continue working, the humidifier will automatically stop working and will warn with 3 beeps (no sound under NIGHT mode). Display will show water shortage symbol  only. Refill water tank, humidifier will restart after 5 seconds. Otherwise, humidifier will automatically power off after 5 minutes.

REMOTE CONTROL

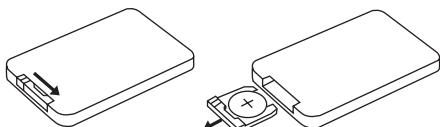
When first using the remote control, the plastic tab should be removed from the battery compartment.

1. On / Off
2. Speed
3. Humidity
4. Timer
5. Plasma
6. Auto



REPLACING THE REMOTE CONTROL BATTERY

1. Remove the battery compartment by pinching the tab and pulling the compartment out as below picture.
2. Remove the old battery.
3. Replace with a new battery. Make sure that the polarities match.
4. Replace the battery compartment.



TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SUGGESTED SOLUTION
Power lamp is off when switched on.	Humidifier is not plugged in.	Plug the humidifier into a powered electrical socket.
	Power cord is damaged.	Immediately stop using and contact Customer Support.
	Humidifier is defective or malfunctioning.	
Power lamp is on when switched on, but no mist comes out.	Humidifier is not turned on.	Press the power button to turn it on.
	The target humidity is reached.	Increase the target humidity or change mode.
Water shortage indicator is on.	No water in the tank.	Refill the water tank and wait at least 1 minute.
	Water level is low.	
	The water level required has not yet reached the vaporization compartment.	Wait at least 1 minute.
	The water tank isn't well positioned.	Check the positioning of tank on the base.
	The humidifier isn't on a flat surface.	Check the positioning of the humidifier.
Humidifier produces an unusual smell.	Humidifier is new.	Take out water tank, open cover, let it stay 12 hours in cool position.
	Dirty water or water sitting too long.	Clean water tank, fill with clear water.
	Residual smell from diffusing aroma oil on the aroma cotton.	Remove the aroma cotton, rinse it under clean water and allow it to dry.
Humidifier makes a loud or unusual sound.	Resonant in water tank when water is too low.	Fill water into water tank.
	Humidifier is on an unstable surface.	Move the humidifier to a stable flat surface.
	Water tank is positioned incorrectly.	Turn off and unplug the humidifier, then align the water tank cover with its respective opening in the inner chamber.
	Humidifier is malfunctioning.	Immediately stop using and contact Customer Support.
The humidification capacity is too low.	There is natural or artificial air replacement in the room which interfere the increase of %RH.	Check if doors and windows are closed. Check if there is no air conditioning working in the room.
	The air inlet grids and nozzle could be blocked.	Remove any blocking items from the grids and the nozzle.
	Too much scale in the water tank.	Clean transducer.
	The humidity selected rate is too low.	Increase mist output speed. Increase humidity setting rate.
	Water is too dirty or water kept too long in the tank.	Clean water tank, change to fresh clear water.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SUGGESTED SOLUTION
The ambient humidity is too high.	Humidifier is working in CONTINUOUS MODE.	Change the mode.
	The humidity target is too high.	Select a lower %RH target.
	Room is not well-ventilated.	Open a window to ensure proper air flow for your humidifier, or move the humidifier to a more well-ventilated room.
	Excess water tank has spilled while filling the water tank or replacing the water tank back onto the base.	Wipe off excess water from the top and bottom of the base before replacing the water tank.
There is condensation in the room.	The room temperature is too low.	Heat the room up.
The mist suddenly stops coming out.	Programmed timer period has run out.	Turn humidifier on.
	The water shortage indicator is on.	Refill water tank.
	The target humidity level is reached.	
Incorrect humidity level is being displayed.	Room is larger than the effective range of the humidifier.	Move the humidifier to a room which is with suitable room size.
	Moisture has built up inside of the humidity sensor.	Turn off the humidifier and allow the humidity sensor to completely air dry before resuming use.
	The nozzle is facing the direction of the humidity sensor.	Turn the nozzle so that it is facing away from the humidity sensor.
	Humidity sensor is broken or defective.	Contact Customer Support.
Control panel does not work.	Hands are too wet when operating control panel.	Keep hands dry while operating the control panel.
	Humidifier has malfunctioned.	Contact Customer Support.
White dust appears around the humidifier.	Water being used has a high mineral content.	Use distilled water with the humidifier. If distilled water is not available, use purified or filtered water. Remember to clean water tank at least once a week.
	Humidifier was not properly cleaned after last use.	Clean humidifier.
Mist is coming out from the base.	Water tank is not positioned correctly.	Turn off and unplug the humidifier, then align the water tank cover with its respective opening in the inner chamber.
Mist fog coming out from around the nozzle.	There are apertures between the nozzle and water tank.	Reposition the cover and check if the nozzle is well plugged in the cover.
The warm mist function does not produce warm mist.	The humidifier is in warm-up phase.	Wait a few minutes till the end of the phase.
	The mist is too fine to feel the warmth.	Increase the speed level.
	The room temperature is too cold and the mist may cool down too quickly.	Increase the speed level and heat the room up.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SUGGESTED SOLUTION
Remote control does not work.	Remote control is out of range from the humidifier.	Use the remote control within 5 m of the humidifier.
	The plastic tab blocks the battery.	Remove the plastic tab from the battery compartment.
	Battery needs to be changed.	Replace the battery.

The following is not considered faulty operation:

1. If your water is very hard (containing abnormally high levels of minerals) the humidifier may produce white dust. This is not a malfunction. The solution would be to clean the filter more often or use softer water.
2. If you stand very close to the humidifier, you will hear the gurgling sound of water. This is normal.
3. The humidifier operates very quietly but it is not completely silent. Noise levels less than 35 dB (A) is considered normal.

MAINTENANCE

- In case the water is hard, which means water contains too much calcium and magnesium, it can cause a “white powder” problem and leave heavy scales on the surface of the water tank, transducer and inner surface of the water tank. Scales on the surface of transducer will let the humidifier work improperly.
- We recommend:
 1. Use cold boiled water or distilled water.
 2. Clean the transducer, water tank and basin humidifier every week.
 3. Change the water in water tank more often to keep it fresh.
 4. Make sure to pour out water from the water tank and dry the water tank before you store it unused for a long time.
 5. Clean the whole humidifier and make sure that all parts of the humidifier are dried completely if it is supposed to be left unused for a long time.
- How to clean the transducer:
 1. Clean with clean water or citric acid if there is scale in it.
 2. Brush off the scale from the surface.
 3. Rinse the transducer with clean water.
- How to clean the water tank:
 1. Clean the water tank with a soft cloth or use citric acid if there is scale in it.
 2. If the scale is covering the security switch, drop citric acid for 2-5 min on the scale and clean it out with a brush.
 3. Rinse the water tank with clean water.
- How to clean ceramic filter:
 1. Clean and activate the ceramic ball filter after using 1000L water regularly. Depending on water quality. If the ceramic ball is dirty, it needs to be cleaned more frequently.
 2. It can be dipped in vinegar about 5 minutes. Then rinse it cleanly with clean water.
 3. Then put the filter under the sun for 4~6 hours.



In compliance with Directives: 2012/19/EU and 2015/863/EU on the restriction of the use of dangerous substances in electric and electronic equipment as well as their waste disposal. The symbol with the crossed dustbin shown on the package indicates that the product at the end of its service life shall be collected as separate waste. Therefore, any products that have reached the end of their useful life must be given to waste disposal centres specialising in separate collection of waste electrical and electronic equipment, or given back to the retailer at the time of purchasing new similar equipment, on a one for one basis. The adequate separate collection for the subsequent start-up of the equipment sent to be recycled, treated and disposed of in an environmentally compatible way contributes to preventing possible negative effects on the environment and health and optimises the recycling and reuse of components making up the apparatus. Abusive disposal of the product by the user involves application of the administrative sanctions according to the laws.

ESPAÑOL

Gracias por elegir nuestro humidificador. Antes de usar el aparato, y para garantizar el mejor uso, lea atentamente estas instrucciones.

Las precauciones de seguridad incluidas en este documento reducen el riesgo de muerte, lesiones y descargas eléctricas si se cumplen correctamente. Guarde el manual en un lugar seguro para referencia futura, junto con la tarjeta de garantía completa, el recibo de compra y el paquete. Si corresponde, pase estas instrucciones al próximo propietario del electrodoméstico. Siga siempre las precauciones de seguridad básicas y las medidas de prevención de accidentes cuando utilice un aparato eléctrico. No asumimos ninguna responsabilidad por el incumplimiento del cliente de estos requisitos.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Al usar cualquier aparato eléctrico, siempre se deben observar precauciones básicas de seguridad.
- Siga todas las precauciones de seguridad que se enumeran a continuación para mayor seguridad y para reducir el riesgo de lesiones o descargas eléctricas.
- Este humidificador puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del humidificador de manera segura y entienden los peligros. involucrado. Los niños no deben jugar con el humidificador. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Antes de usar este humidificador, asegúrese de que el voltaje de su suministro de electricidad sea el mismo que el indicado en la placa de características del humidificador.
- Coloque siempre el humidificador sobre una superficie dura, plana y nivelada. Evite la exposición a la luz solar directa y manténgalo siempre alejado de paredes y fuentes de calor, como estufas, radiadores, etc. El humidificador puede no funcionar correctamente si no se coloca en una superficie nivelada.
- No inserte ni retire el enchufe eléctrico del humidificador con las manos mojadas.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada de manera similar para evitar riesgos.
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no quite los tornillos. El humidificador no contiene piezas reparables por el usuario. Deje todo el trabajo de mantenimiento a personal cualificado.
- Llene el depósito con agua fresca, destilada o desmineralizada. No utilice ningún otro líquido en el depósito de agua. No haga funcionar el humidificador cuando no haya agua en el depósito.
- No agite el humidificador, ya que podría derramarse agua en la base del humidificador.
- Nunca toque el agua o los componentes mientras el humidificador está en funcionamiento.
- Si hay un olor inusual cuando se usa como se describe en este manual, apague el humidificador, desenchúfelo y haga que lo revise su distribuidor.
- No vierta agua caliente en el depósito, es decir, a una temperatura superior a 40 °C.
- Desenchufe el humidificador antes de limpiarlo o quitar el depósito.
- No sumerja el humidificador ni el cable de alimentación o el enchufe en agua u otros líquidos.
- Nunca raspe el transductor con una herramienta dura. El humidificador debe limpiarse regularmente. Para hacer esto, consulte las instrucciones de limpieza en este manual.
- Si derrama cualquier líquido en el humidificador, puede causar daños graves. Apáguelo de la red eléctrica de inmediato. Retire el enchufe de la red y consulte a su distribuidor.
- Desconecte el humidificador de la fuente de alimentación cuando no esté en uso y antes de limpiarlo.
- El cable de alimentación no debe tocar ninguna superficie caliente y no sobresalir del borde de una mesa.

- Nunca use este humidificador en una habitación donde se utilicen productos en aerosol o en una habitación donde se esté administrando oxígeno.
- No coloque prendas de vestir o toallas encima del humidificador. Si la boquilla está obstruida, esto puede causar un mal funcionamiento del humidificador.
- Al mover el humidificador, levántelo por la base y no por el depósito de agua.
- No use el humidificador si el aire en la habitación ya está suficientemente húmedo.
- El nivel ideal de humedad relativa para la comodidad humana es, de hecho, entre 45 % y 65 %. El exceso de humedad aparece en forma de condensación en superficies frías o paredes frías en la habitación. Para medir la humedad de la habitación correctamente, use un higrómetro disponible en la mayoría de las tiendas especializadas e hipermercados.
- El humidificador está diseñado solo para uso doméstico.

CARACTERÍSTICAS

FUNCIONAMIENTO

El humidificador ultrasónico utiliza un oscilador ultrasónico de alta frecuencia para dividir el agua en pequeñas partículas con un diámetro de aproximadamente 1-5 um. El sistema de ventilación expulsa el agua al aire seco donde se evapora para proporcionar la humedad requerida. La bruma suave es claramente visible fuera del humidificador.

HUMEDAD RELATIVA

El porcentaje de vapor de agua en un espacio dado con una temperatura del aire dada se denomina humedad relativa, generalmente marcada como % HR, es decir, 45 % HR. El aire contiene agua evaporada en mayor o menor cantidad. La proporción de vapor de agua en el aire varía según las diferentes temperaturas del aire. Cuanto mayor es la temperatura, más vapor de agua se inhala en el aire.

En invierno, el aire frío del exterior entra a la habitación y se calienta por la temperatura más alta de la habitación. Como resultado, la humedad relativa disminuye. Si desea mantener una humedad ambiental saludable, necesitamos aumentar el volumen de vapor en el aire. El humidificador puede hacer eso por nosotros.

Niveles de humedad relativa en diferentes situaciones:

Habitación, sala de estar:	45-65% RH
Habitación de pacientes:	40-55% RH
Sala de ordenadores o equipamiento de laboratorio:	45-60% RH
Sala con piano u otros instrumentos:	40-60% RH
Museos, salas de exposiciones y bibliotecas:	40-50% RH

FILTRO DE AGUA

Las bolas de cerámica pueden ablandar el agua dura.

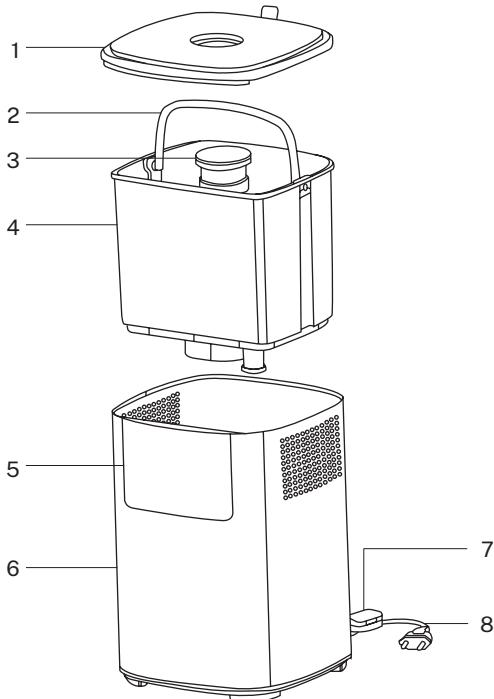
Un filtro de cerámica puede eliminar el olor extraño en el agua.

RECIPIENTE PARA EL AROMA

1. Presione el recipiente de aromas desde la base.
2. Use aceite aromático soluble en agua y colóquelo sobre la esponja.
3. Vuelva a colocar el recipiente para el aroma en el humidificador, la función de aroma permanecerá activada cuando el humidificador esté funcionando.
4. Para detener la función de aroma o al almacenar el humidificador, limpie la esponja del recipiente para el aroma.
5. Solo coloque aceite aromático en el algodón. No añada ningún líquido, excepto agua limpia, en el depósito de agua.

LISTADO DE PARTES

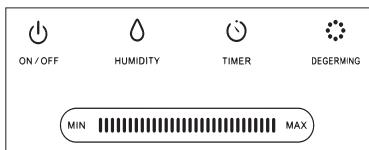
1. Cubierta superior
2. Asa
3. Boquilla
4. Depósito de agua
5. Panel de control
6. Cuerpo principal
7. Sensor
8. Cable de alimentación



PANTALLA



PANEL DE CONTROL



PROPIEDADES

- Alta eficiencia en humidificación con gran rendimiento.
- Bajo consumo de energía, ahorre un 85-90 por ciento de electricidad más que con un humidificador de corriente normal.
- Larga vida útil.
- Control automático del nivel de humedad, protección de seguridad por falta de agua.
- Base con algodón para aromas, para humedecer con aceite aromático.

INSTRUCCIONES DE USO

- Primer uso: Coloque el humidificador a temperatura ambiente durante media hora antes de utilizarlo.
 - Se recomienda utilizar el humidificador a una temperatura de 20 °C, humedad relativa inferior al 80 % HR.
 - Use agua limpia que no supere los 40 °C.
 - Verifique el depósito de agua, asegúrese de que esté limpio.
1. Coloque el humidificador sobre una superficie plana.
 2. Retire la cubierta superior, llene el depósito de agua y luego vuelva a colocar la cubierta superior. O saque el depósito de agua para llenarlo, luego vuelva a colocarlo en la base principal.
 3. Compruebe si el voltaje nominal cumple con el voltaje de entrada y conectelo a la toma. Luego la pantalla se iluminará y sonará un pitido. Un segundo después, la pantalla se apagará, solo se mostrará el símbolo rojo ENCENIDO  y el humidificador entrará en estado de espera.
 4. Toque el símbolo de ENCENDIDO , el fondo de la pantalla y la luz indicadora del depósito de agua se encenderán mientras tanto. El humidificador comenzará a funcionar en modo AUTO, con una pantalla que muestra el símbolo AUTO  y la humedad actual. 10 segundos después, la pantalla muestra la temperatura actual y luego cambia a humedad. La visualización de la temperatura y la humedad cambiará una vez cada minuto.
 - El humidificador decidirá la humedad de funcionamiento en función de la temperatura actual como se muestra en la tabla a continuación.

Temperatura del aire, grados centígrados	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Humedad (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

5. **Humedad constante:** toque el símbolo HUMEDAD , puede seleccionar el rango de humedad de 30 % HR a 75 %. Toque una vez, aumentará en un 5 % de HR por cada toque. Cuando alcance el 75 %, toque nuevamente, mostrará “-” y el humidificador volverá al modo AUTO.
6. Despues de configurar la humedad deseada, el humidificador mantendrá la memoria y confirmará parpadeando 3 segundos. Una vez que la pantalla cambia para mostrar la humedad actual, significa que la configuración ha finalizado, “%” en la pantalla parpadeará lentamente.
- Cuando el ajuste de humedad es entre 1 % RH ~ 9 % RH más alto que la humedad actual, la velocidad de salida de vapor de agua se ejecutará en la velocidad más baja (la primera).
- Cuando la humedad de ajuste es entre 10 % HR ~ 15 % HR más alta que la humedad actual, la velocidad de salida de vapor de agua funcionará a la velocidad media (la tercera).
- Cuando la humedad de configuración es más de 15 % HR que la humedad actual, la velocidad de salida de vapor de agua utilizará la velocidad más alta (la quinta).
- Cuando la humedad actual es mayor que la configuración de humedad, el humidificador entrará en estado de suspensión. Una vez que la humedad actual es 3 % HR más baja que la humedad establecida, el humidificador volverá a funcionar en el modo de trabajo anterior hasta que haya escasez de agua.

La velocidad de salida del vapor de agua es ajustable bajo la función de humedad constante.

7. **Modo nocturno:** Mantenga presionado el símbolo HUMEDAD  durante 2 segundos para apagar la luz indicadora y la pantalla del depósito de agua, solo se muestra el símbolo rojo de ENCENDIDO / APAGADO. Presione cualquier símbolo para activar la luz y la pantalla.
8. **Temporizador:** Hay 12 ajustes de temporizador: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 horas. Toque el símbolo TEMPORIZADOR , la pantalla LED mostrará la configuración del

temporizador desde 01-12 en secuencia, por ejemplo, "1H". Una vez que termine de configurar el temporizador, espere 3 segundos. Cuando el temporizador deja de parpadear significa que la configuración del temporizador se ha confirmado.

- El temporizador muestra el tiempo restante hasta apagarse y empieza la cuenta atrás de hora en hora, es decir, si el temporizador se configura en 12 horas, la pantalla LED muestra un 11 después de 1 hora.
- Hay un atajo para la configuración del temporizador. Mantenga presionado el símbolo TEMPORIZADOR  2 segundos para cancelar la configuración del temporizador.

9. Desinfectar: Símbolo DESINFECCIÓN . Pulse el botón para iniciar la función de calentamiento, la pantalla muestra el símbolo CALEFACCIÓN . El vapor de agua caliente saldrá después de 10 ~ 15 minutos. Pulse el botón una segunda vez para iniciar la función de desinfección, la pantalla muestra el símbolo .

- Pulse prolongadamente el botón de DESINFECCIÓN  para encender o apagar la luz indicadora del depósito de agua.

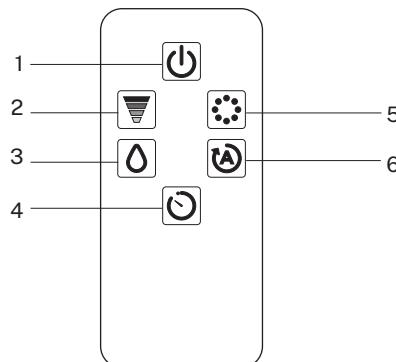
10. Velocidad de salida de vapor: Pulse  para acceder al modo manual, deslice con el dedo de MIN a MAX para seleccionar la velocidad de salida de vapor deseada. Deslizándose de izquierda a derecha, la velocidad aumentará de 1 a 5, y la pantalla mostrará de 1 a 5 en consecuencia.

11. Apagado automático: una vez que el agua en el depósito no es suficiente para que el humidificador continúe funcionando, el humidificador dejará de funcionar automáticamente y advertirá con 3 pitidos (sin sonido en el modo NOCHE). La pantalla mostrará solo el símbolo de escasez de agua . Rellene el depósito de agua y el humidificador se reiniciará después de 5 segundos. De lo contrario, el humidificador se apagará automáticamente tras 5 minutos.

MANDO A DISTANCIA

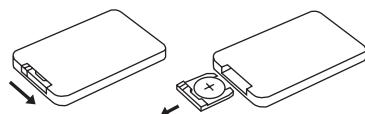
Cuando utilice por primera vez el mando a distancia, la lengüeta de plástico debe retirarse del compartimiento de la pila.

1. Encendido / Apagado
2. Velocidad
3. Humedad
4. Temporizador
5. Desinfección
6. Auto



REEMPLAZAR LA PILA DEL MANDO A DISTANCIA

1. Retire el compartimento de la pila pellizcando la pestaña y tirando del compartimento como se muestra en la imagen de abajo.
2. Retire la pila vieja.
3. Reemplace con una pila nueva. Asegúrese de que las polaridades coincidan.
4. Coloque de nuevo el compartimento de la pila.



RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN
La luz de encendido está apagada cuando se enciende el humidificador.	El humidificador no está enchufado. El cable de alimentación está dañado. El humidificador está defectuoso o no funciona bien.	Conecte el humidificador a una toma de corriente eléctrica. Deje de usarlo inmediatamente y póngase en contacto con Atención al cliente.
La luz de encendido está encendida cuando se enciende el humidificador, pero no sale bruma.	El humidificador no está encendido. Se ha alcanzado el objetivo de humedad.	Presione el botón de encendido para encenderlo. Aumente el objetivo de humedad o cambie de modo.
El indicador de falta de agua está encendido.	No hay agua en el depósito. El nivel de agua es bajo. El nivel de agua requerido aún no ha alcanzado el compartimento de vaporización. El depósito de agua no está bien colocado. El humidificador no está sobre una superficie estable.	Vuelva a llenar el depósito de agua y espere al menos 1 minuto. Espere como mínimo un minuto. Compruebe la posición del depósito. Compruebe la posición del humidificador.
El humidificador produce un olor inusual.	El humidificador es nuevo. Agua sucia o agua estancada demasiado tiempo. Olor residual de la difusión del aceite aromático sobre el algodón para aromas. Puede ocurrir cuando el nivel de agua es demasiado bajo en el depósito de agua.	Saque el depósito de agua, abra la tapa, deje que permanezca 12 horas en posición fría. Limpie el tanque de agua, llénelo con agua limpia. Retire el algodón para aromas, enjuáguelo con agua limpia y déjelo secar. Llene el depósito con agua.
El humidificador emite un sonido fuerte o inusual.	El humidificador está en una superficie inestable. El depósito de agua está colocado incorrectamente. El humidificador no funciona correctamente.	Mueva el humidificador a una superficie plana estable. Apague y desenchufe el humidificador, luego alinee la tapa del depósito de agua con su respectiva abertura en la cámara interior. Deje de usar inmediatamente y póngase en contacto con Atención al cliente.
La capacidad de humidificación es demasiado baja.	Hay corriente de aire natural o artificial en la habitación que interfiere con el aumento del % HR. Las rejillas de entrada de aire y la boquilla podrían estar bloqueadas. Hay demasiado residuo en el depósito. La tasa de humedad seleccionada es demasiado baja. El agua está demasiado sucia o se mantiene demasiado tiempo en el depósito.	Verifique si las puertas y ventanas están cerradas. Compruebe si no hay aire acondicionado funcionando en la habitación. Retire cualquier elemento de bloqueo de las rejillas y la boquilla. Limpie el transductor. Aumente la velocidad de salida de la bruma. Aumente la velocidad de ajuste de humedad. Limpie el depósito de agua y añada agua limpia y fresca.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN
La humedad ambiental es demasiado alta.	El humidificador está funcionando el MODO CONTINUO.	Cambie el modo.
	El objetivo de humedad es demasiado alto.	Seleccione un objetivo de %RH más bajo.
	La habitación no está ventilada de manera adecuada.	Abra la ventana para asegurar un flujo de aire adecuado para su humidificador, o muévalo a otra habitación con mejor ventilación.
	Se ha derramado el depósito al llenarlo o al volver a colocarlo en la base.	Limpie el agua derramada de la parte superior e inferior de la base antes de reemplazar el depósito de agua.
Hay condensación en la habitación.	La temperatura de la habitación es demasiado baja.	Caliente la habitación.
La bruma deja de salir de manera repentina.	El tiempo programado se ha acabado.	Encienda el humidificador
	El indicador de escasez de agua está encendido.	Rellene el depósito de agua.
Se muestra un nivel de humedad incorrecto.	Se alcanza el nivel de humedad objetivo.	
	La habitación es más grande que el rango efectivo del humidificador.	Mueva el humidificador a una habitación que tenga el tamaño adecuado.
	Se ha acumulado humedad dentro del sensor de humedad.	Apague el humidificador y permita que el sensor de humedad se seque completamente al aire antes de reanudar el uso.
	La boquilla está orientada en la dirección del sensor de humedad.	Gire la boquilla para que quede lejos del sensor de humedad.
El panel de control no funciona.	El sensor de humedad está roto o defectuoso.	Póngase en contacto con Atención al cliente.
	Tiene las manos demasiado húmedas o mojadas.	Utilice el panel de control con las manos secas.
Aparece polvo blanco alrededor del humidificador.	El humidificador no ha funcionado bien.	Póngase en contacto con Atención al cliente.
	El agua utilizada tiene un alto contenido mineral.	Use agua destilada con el humidificador. Si no hay agua destilada disponible, use agua purificada o filtrada. Recuerde limpiar el depósito de agua al menos una vez a la semana.
Sale bruma alrededor de la boquilla.	El humidificador no se limpió correctamente después del último uso.	Limpie el humidificador.
La bruma está saliendo de la base.	El depósito de agua no está colocado correctamente.	Apague y desenchufe el humidificador, luego alinee la tapa del depósito de agua con su respectiva abertura en la cámara interior.
La función de bruma cálida no produce bruma cálida.	Hay aberturas entre la boquilla y el depósito de agua.	Vuelva a colocar la cubierta y verifique si la boquilla está bien conectada en la cubierta.
	El humidificador está en fase de calentamiento.	Espera unos minutos hasta el final de la fase.
	La bruma es demasiado fina para sentir el calor.	Aumente la velocidad.
	La temperatura ambiente es demasiado fría y la bruma puede enfriarse demasiado rápido.	Aumente la velocidad y caliente la habitación.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN
El mando a distancia no funciona.	El mando a distancia se encuentra fuera de alcance del humidificador.	Utilice el mando a distancia a menos de 5 m del humidificador.
	La pestaña de plástico bloquea la pila.	Retire la pestaña de plástico del compartimento de la pila.
	Debe cambiar la pila.	Cambie la pila.

Lo siguiente no se considera funcionamiento defectuoso:

- Si su agua es muy dura (contiene niveles anormalmente altos de minerales) el humidificador puede producir polvo blanco. Esto no es un fallo de funcionamiento. La solución sería limpiar el filtro con más frecuencia o usar agua más blanda.
- Si se acerca mucho al humidificador, escuchará el gorgoteo del agua. Esto es normal.
- El humidificador funciona muy silenciosamente pero no es completamente silencioso. Los niveles de ruido inferiores a 35 dB (A) se consideran normales.

MANTENIMIENTO

- En caso de que el agua sea dura, lo que significa que el agua contiene demasiado calcio y magnesio, puede causar un problema de "polvo blanco" y dejar grandes escamas en la superficie del depósito de agua, el transductor y la superficie interna del depósito de agua. Las escamas en la superficie del transductor harán que el humidificador funcione incorrectamente.
- Le recomendamos que:
 - Use agua hervida fría o agua destilada.
 - Limpie el transductor, el depósito de agua y el humidificador todas las semanas.
 - Cambie el agua del depósito con más frecuencia para mantenerla fresca.
 - Asegúrese de cambiar el agua del depósito y secarlo antes de guardar el humidificador durante mucho tiempo.
 - Limpie todo el humidificador y asegúrese de que todas las partes del humidificador estén completamente secas si se supone que no se utilizará durante mucho tiempo.
- Cómo limpiar el transductor:
 - Limpie con agua limpia o ácido cítrico si tiene depósitos de residuos.
 - Cepille los residuos de la superficie.
 - Enjuague el transductor con agua limpia.
- Cómo limpiar el recipiente de humedad:
 - Limpie el recipiente de humedad con un paño suave o utilice ácido cítrico si hay residuos.
 - Si los residuos están cubriendo el interruptor de seguridad, deje caer ácido cítrico durante 2-5 minutos en los residuos y límpielos con un cepillo.
 - Enjuague el depósito de agua con agua limpia.
- Cómo limpiar el filtro cerámico:
 - Limpie el filtro de bolas de cerámica después de usar 1000 litros de agua dependiendo de la calidad del agua. Si la cerámica está sucia, debe limpiarse con más frecuencia.
 - Se puede sumergir en vinagre unos 5 minutos. Luego enjuague con agua limpia.
 - Finalmente, ponga el filtro bajo el sol durante 4 ~ 6 horas.



En cumplimiento de las directivas: 2012/19 / UE y 2015/863 / UE sobre la restricción del uso de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos, así como su eliminación de residuos. El símbolo con el cubo de basura cruzado que se muestra en el paquete indica que el producto al final de su vida útil se recogerá como residuo separado. Por lo tanto, cualquier producto que haya llegado al final de su vida útil debe entregarse a centros de eliminación de residuos especializados en la recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos de desecho, o devolverse al minorista al momento de comprar equipos nuevos similares, en uno para Una base. La recolección separada adecuada para la posterior puesta en marcha de los equipos enviados para ser reciclados, tratados y eliminados de una manera compatible con el medio ambiente contribuye a prevenir posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud y optimiza el reciclaje y la reutilización de los componentes que componen el aparato.. La eliminación abusiva del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones administrativas de acuerdo con las leyes.

PORTUGUÊS

Obrigado por escolher nosso umidificador. Antes de usar o dispositivo e para garantir o melhor uso, leia estas instruções cuidadosamente.

As precauções de segurança incluídas neste documento reduzem o risco de morte, ferimentos e choque elétrico se forem seguidas adequadamente. Mantenha o manual em um local seguro para referência futura, juntamente com o cartão de garantia completo, o recibo da compra e o pacote. Se aplicável, passe estas instruções para o próximo proprietário do dispositivo. Sempre siga as precauções básicas de segurança e medidas de prevenção de acidentes ao usar um aparelho elétrico. Não assumimos nenhuma responsabilidade pela falha do cliente em cumprir esses requisitos.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Ao usar qualquer aparelho elétrico, sempre devem ser observadas as precauções básicas de segurança.

- Siga todas as precauções de segurança listadas abaixo para aumentar a segurança e reduzir o risco de ferimentos ou choque elétrico.
- Este umidificador pode ser usado por crianças a partir de 8 anos de idade e pessoas com habilidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento, caso tenham recebido supervisão ou instruções sobre como usar o umidificador com segurança e entender os perigos. As crianças não devem brincar com o umidificador. A limpeza e a manutenção do usuário não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- Antes de usar este umidificador, verifique se a voltagem do seu suprimento de eletricidade é a mesma que a indicada na placa de identificação do umidificador.
- Sempre coloque o umidificador em uma superfície dura, plana e nivelada. Evite a exposição à luz solar direta e mantenha-a sempre longe de paredes e fontes de calor, como fogões, radiadores, etc. O umidificador pode não funcionar corretamente se não for colocado em uma superfície nivelada.
- Não insira ou remova o plugue elétrico do umidificador com as mãos molhadas.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deverá ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou uma pessoa com qualificação semelhante para evitar riscos.
- Para reduzir o risco de choque elétrico, não remova os parafusos. O umidificador não contém peças que possam ser reparadas pelo usuário. Deixe todo o trabalho de manutenção para pessoal qualificado.
- Encha o tanque com água fresca, destilada ou desmineralizada. Não deixe cair nenhum outro líquido no tanque de água. Não opere o umidificador quando não houver água no tanque.
- Não agite o umidificador, pois a água pode derramar na base do umidificador.
- Nunca toque na água ou nos componentes enquanto o umidificador estiver em operação.
- Se houver um cheiro incomum quando usado conforme descrito neste manual, desligue o umidificador, desconecte-o e verifique-o com seu revendedor.
- Não despeje água quente no tanque, ou seja, a uma temperatura acima de 40 °C.
- Desconecte o umidificador antes de limpar ou remover o reservatório.
- Não mergulhe o umidificador ou o cabo de alimentação ou conecte água ou outros líquidos.
- Nunca raspe o transdutor com uma ferramenta dura. O umidificador deve ser limpo regularmente. Para fazer isso, consulte as instruções de limpeza neste manual.
- Se você derramar algum líquido no umidificador, pode causar sérios danos. Desligue-o imediatamente na rede elétrica. Retire a ficha da corrente e consulte o seu revendedor.
- Desconecte o umidificador da fonte de energia quando não estiver em uso e antes da limpeza.
- O cabo de alimentação não deve tocar em nenhuma superfície quente e não deve sobressair da borda da mesa.

- Nunca use este umidificador em uma sala onde sejam utilizados produtos em aerosol ou em uma sala ou onde o oxigênio esteja sendo administrado.
- Não coloque roupas ou toalhas em cima do umidificador. Se o bico estiver entupido, isso pode causar um mau funcionamento do umidificador.
- Ao mover o umidificador, levante-o pela base e não pelo tanque de água.
- Não use o umidificador se o ar na sala já estiver suficientemente úmido.
- O nível ideal de umidade relativa para o conforto humano é, de fato, entre 45% e 65%. O excesso de umidade aparece na forma de condensação em superfícies frias ou paredes frias da sala. Para medir a umidade da sala corretamente, use um higrômetro disponível na maioria das lojas especializadas e hipermercados.
- O umidificador foi projetado apenas para uso doméstico.

CARACTERISTICAS

OPERAÇÃO

O umidificador ultrassônico usa um oscilador ultrassônico de alta frequência para dividir a água em pequenas partículas de água com um diâmetro de aproximadamente 1-5 um. O sistema de ventilação expelle essa água para secar o ar, onde evapora para fornecer a umidade necessária. A névoa suave é claramente visível fora do umidificador.

UMIDADE RELATIVA

1. A porcentagem de névoa de água em um determinado espaço com uma determinada temperatura do ar é chamada de umidade relativa, geralmente marcada como% de UR, ou seja, 45% de UR. O ar contém névoa de água em maior ou menor quantidade. A proporção de névoa de água no ar varia de acordo com as diferentes temperaturas do ar. Quanto mais alta a temperatura, mais névoa de água é inalada no ar.
2. No inverno, o ar externo frio entra na sala e é aquecido pela temperatura mais alta da sala. Como resultado, a umidade relativa diminui. Se você deseja manter uma umidade ambiente saudável, precisamos aumentar o volume de névoa no ar. O umidificador pode fazer isso por nós.

3. Níveis de umidade relativa em diferentes situações:

Sala, sala de estar:	45-65% RH
Quarto do paciente:	40-55% RH
Sala de informática ou equipamento de laboratório:	45-60% RH
Sala com piano ou outros instrumentos:	40-60% RH
Museus, salas de exposições e bibliotecas:	40-50% RH

FILTRO DE ÁGUA

Bolas de cerâmica podem amolecer a água dura.

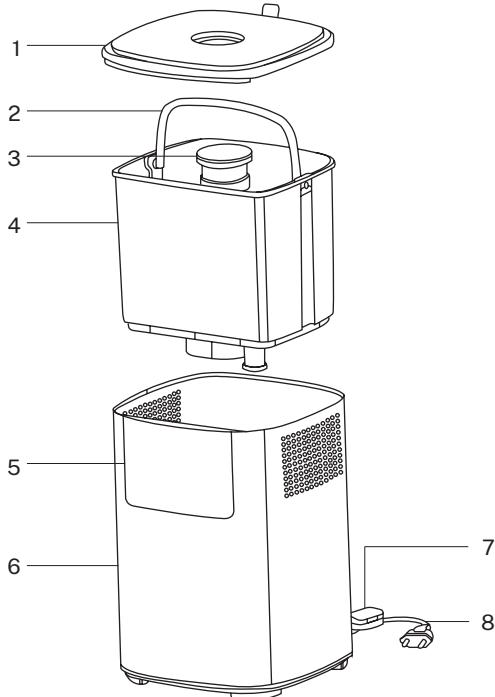
Um filtro de cerâmica pode eliminar o cheiro estranho na água.

RECIPIENTE DE PERFUME

1. Pressione o recipiente de perfume da base.
2. Use óleo aromático solúvel em água e coloque-os na esponja.
3. Substitua o recipiente de aroma no umidificador, a função aroma permanecerá ativada quando o umidificador estiver em funcionamento.
4. Para interromper a função de aroma ou ao armazenar o umidificador, limpe a esponja na caixa de aroma.
5. Basta colocar óleo aromático no algodão aromático. Não jogue nenhum líquido, exceto água limpa, no tanque de água.

LISTA DE PEÇAS

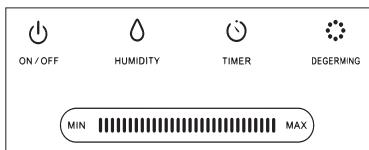
1. Convés superior
2. Handle
3. Bocal
4. Deposito de água
5. Painel de controle
6. Corpo principal
7. Sensor
8. Cabo de alimentação



ECRÃ



PAINEL DE CONTROLE



PROPRIEDADES

- Alta eficiência em umidificação com ótimo desempenho.
- Baixo consumo de energia, economize 85-90% mais eletricidade que um umidificador de corrente normal.
- Longa vida útil
- Controle automático do nível de umidade, proteção de segurança devido à falta de água.
- Base de algodão para aroma, umedecer com óleo aromático.

INSTRUÇÕES DE USO

- Primeira utilização: coloque o umidificador em temperatura ambiente por meia hora antes de usá-lo.
 - Recomenda-se usar o umidificador a uma temperatura de 20 °C, umidade relativa abaixo de 80% de umidade relativa.
 - Use água limpa que não exceda 40 °C.
 - Verifique o tanque de água, verifique se ele está limpo.
1. Coloque o umidificador em uma superfície plana.
 2. Remova a tampa superior, encha a água com o tanque de água e recoloque a tampa superior. Ou retire o tanque de água para enchê-lo e substitua-o na base principal.
 3. Verifique se a tensão nominal atende à tensão de entrada e conecte-a ao soquete. Então a tela acenderá e a campainha tocará pela primeira vez. Um segundo depois, a tela desliga, apenas o símbolo vermelho ON  é exibido e o umidificador está no modo de espera.
 4. Toque no símbolo ON , a parte inferior da tela e a luz indicadora do tanque de água acenderão enquanto isso. O umidificador começará a operar no modo AUTO, com uma tela mostrando o símbolo AUTO  e a umidade atual. 10 segundos depois, o visor mostra a temperatura atual e depois muda para a umidade. A exibição de temperatura e umidade mudará uma vez a cada minuto.
 - O umidificador decidirá a umidade operacional com base na temperatura atual, como mostrado na tabela abaixo.

Temperatura do ar, graus Celsius	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Umidade (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

5. Umidade constante: toque no símbolo de UMIDADE , você pode selecionar a faixa de umidade de 30% RH a 75%. Toque uma vez, ele aumentará em 5% RH a cada vez. Quando atingir 75%, toque novamente, exibirá “-” e o umidificador retornará ao modo AUTOMÁTICO.

6. Após definir a umidade esperada, o umidificador manterá a memória e confirmará a piscar por 3 segundos. Uma vez que a tela muda para mostrar a umidade atual, significa que a configuração está concluída, “%” na tela piscará lentamente.

- Quando a configuração de umidade é 1% RH ~ 9% RH superior à umidade atual, a velocidade de saída da névoa será executada na velocidade mais baixa (a primeira).
- Quando a umidade definida é 10% RH ~ 15% RH superior à umidade atual, a velocidade de saída da névoa funcionará na velocidade média (a terceira).
- Quando a umidade definida é 15% RH superior à umidade atual, a velocidade de saída da névoa usará a velocidade mais alta (a quinta).
- Quando a umidade atual for maior que a configuração de umidade, o umidificador se tornará um estado suspenso. Quando a umidade atual for 3% de UR mais baixa que a umidade definida, o umidificador funcionará novamente no modo de trabalho anterior até que haja falta de água.

A velocidade de saída da névoa é ajustável sob a função de umidade constante.

7. Modo noturno: mantenha pressionado o símbolo HUMIDADE  por 2 segundos para desligar a luz indicadora e a exibição do tanque de água; somente o símbolo vermelho ON / OFF será exibido. Pressione qualquer símbolo para ativar a luz e a tela.

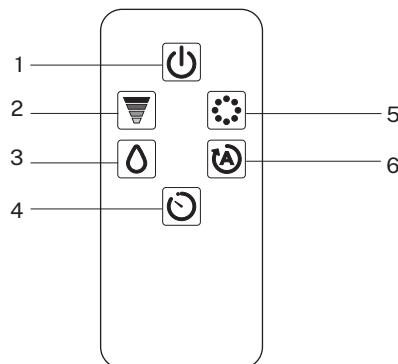
8. Temporizador: existem 12 configurações de temporizador: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 horas. Toque no símbolo TIMER , o display LED mostrará a configuração do temporizador de 01 a 12 em sequência, por exemplo, “1H”. Quando terminar de definir o cronômetro, aguarde 3 segundos. Quando o temporizador para de piscar, significa que a configuração do temporizador foi bem-sucedida.

- O temporizador mostra o tempo restante para desligar e diminui em 1 hora, ou seja, se o temporizador estiver definido para 12 horas, o display LED mostrará 11 após 1 hora.
 - Há um atalho para as configurações do timer. Pressione e segure o símbolo TIMER  por 2 segundos para cancelar a configuração do timer.
- 9. Desinfetar:** Símbolo de DESINFECÇÃO . Pressione o botão para iniciar a função de aquecimento; o visor mostra o símbolo AQUECIMENTO . A névoa quente sairá após 10 a 15 minutos. Pressione o botão uma segunda vez para iniciar a função DESINFECÇÃO, o visor mostra o símbolo
- Pressione e segure o botão DESINFECÇÃO  para ligar ou desligar a luz indicadora do tanque de água.
- 10. Velocidade de saída da névoa:** Pressione  para entrar no modo manual, deslizando de MIN para MAX para selecionar a velocidade de saída de névoa desejada. Deslizando da esquerda para a direita, a velocidade aumentará de 1 para 5 e a tela mostrará de 1 para 5 de acordo.
- 11. Desligamento automático:** quando a água no tanque não for suficiente para o umidificador continuar funcionando, o umidificador parará de funcionar automaticamente e avisará com 3 bipes (nenhum som no modo NOITE). O visor exibirá apenas o símbolo de falta de água . Encha o tanque de água, o umidificador será reiniciado após 5 segundos. Caso contrário, o umidificador será desligado automaticamente após 5 minutos.

CONTROLE REMOTO

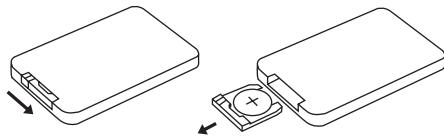
Ao usar o controle remoto pela primeira vez, a aba de plástico deve ser removida do compartimento da bateria.

1. On off
2. Velocidade
3. Umidade
4. Temporizador
5. Desinfecção
6. Auto



SUBSTITUA A BATERIA DO CONTROLE REMOTO

1. Remova o compartimento da bateria, apertando a lingüeta e puxando o compartimento, conforme mostrado na imagem abaixo.
2. Retire a bateria antiga.
3. Substitua por uma bateria nova. Verifique se as polaridades correspondem.
4. Substitua o compartimento da bateria.



RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSSÍVEL	SOLUÇÃO
A luz de energia apaga quando o umidificador é ligado.	O umidificador não está conectado. O cabo de alimentação está danificado. O umidificador está com defeito ou não funciona bem.	Conecte o umidificador a uma tomada elétrica. Pare de usá-lo imediatamente e entre em contato com o Atendimento ao cliente.
A luz de energia acende quando o umidificador é ligado, mas não há neblina.	O umidificador não está ligado. A meta de umidade é atingida.	Pressione o botão liga / desliga para ligá-lo. Aumente a meta de umidade ou mude de modo.
O indicador de falta de água está aceso.	Não há água no tanque. O nível da água está baixo. O nível de água necessário ainda não atingiu o compartimento de vaporização. O tanque de água não está colocado corretamente. O umidificador não está em uma superfície estável.	Abasteça o tanque de água e aguarde pelo menos 1 minuto. Aguarde pelo menos um minuto. Verifique a posição do tanque. Verifique a posição do umidificador.
O umidificador produz um cheiro incomum.	O umidificador é novo. Água suja ou água parada por muito tempo. Cheiro residual da difusão do óleo aromático no algodão aromático.	Retire o tanque de água, abra a tampa e deixe 12 horas em uma posição fria. Limpe o tanque de água, encha-o com água limpa. Retire o algodão aromático, lave-o com água limpa e deixe secar.
O umidificador emite um som alto ou incomum.	Isso pode ocorrer quando o nível da água está muito baixo no tanque de água. O umidificador está em uma superfície instável. O tanque de água está colocado incorretamente. O umidificador não funciona corretamente.	Encha o tanque com água. Mova o umidificador para uma superfície plana e estável. Desligue e desconecte o umidificador e alinhe a tampa do tanque de água com sua respectiva abertura na câmara interna. Pare de usar imediatamente e entre em contato com o Atendimento ao cliente.
A capacidade de umidificação é muito baixa.	Há um fluxo de ar natural ou artificial na sala que interfere no aumento da% de UR. As grades de entrada de ar e o bico podem estar bloqueados. Há muito resíduo no depósito. A taxa de umidade selecionada é muito baixa. A água está muito suja ou fica muito tempo no tanque.	Verifique se as portas e janelas estão fechadas. Verifique se não há ar condicionado funcionando na sala. Remova qualquer elemento de bloqueio das grades e do bico. Limpe o transdutor. Aumente a velocidade de saída da névoa. Aumente a velocidade de ajuste da umidade. Limpe o tanque de água e adicione água limpa e fresca.

PROBLEMA	CAUSA POSSÍVEL	SOLUÇÃO
A umidade do ambiente é muito alta.	O umidificador está operando no MODO CONTÍNUO.	Mude o modo
	A meta de umidade está muito alta.	Selecione um alvo de% RH inferior.
	A sala não está adequadamente ventilada.	Abra a janela para garantir um fluxo de ar adequado para o seu umidificador ou mova-o para outra sala com melhor ventilação.
	O tanque foi derramado quando cheio ou colocado de volta na base.	Limpe a água derramada da parte superior e inferior da base antes de substituir o tanque de água.
Há condensação na sala.	A temperatura ambiente está muito baixa.	Aqueça o quarto.
A névoa para de sair de repente.	O horário agendado terminou.	Ligue o umidificador
	O indicador de falta de água está aceso.	Encha o tanque de água.
	O nível de umidade desejado é atingido.	
Um nível de umidade incorreto é exibido.	A sala é maior que a faixa efetiva do umidificador.	Mova o umidificador para uma sala com o tamanho certo.
	A umidade se acumulou dentro do sensor de umidade.	Desligue o umidificador e deixe o sensor de umidade secar completamente antes de retomar o uso.
	O bico está orientado na direção do sensor de umidade.	Gire o bico para que fique longe do sensor de umidade.
	O sensor de umidade está quebrado ou com defeito.	Entre em contato com o Atendimento ao cliente.
O painel de controle não funciona.	Suas mãos estão muito molhadas ou molhadas.	Use o painel de controle com as mãos secas.
	O umidificador não funcionou bem.	Entre em contato com o Atendimento ao cliente.
Um pó branco aparece ao redor do umidificador.	A água utilizada tem um alto teor mineral.	Use água destilada com o umidificador. Se a água destilada não estiver disponível, use água purificada ou filtrada. Lembre-se de limpar o tanque de água pelo menos uma vez por semana.
	O umidificador não foi limpo corretamente após o último uso.	Limpe o umidificador.
A névoa está saindo da base.	O tanque de água não está colocado corretamente.	Desligue e desconecte o umidificador e alinhe a tampa do tanque de água com sua respectiva abertura na câmara interna.
Névoa sai pelo bocal.	Existem aberturas entre o bico e o tanque de água.	Recoleoque a tampa e verifique se o bico está conectado corretamente na tampa.
A função de neblina quente não produz neblina quente.	O umidificador está na fase de aquecimento.	Aguarde alguns minutos até o final da fase.
	A névoa é fina demais para sentir o calor.	Aumente a velocidade.
	A temperatura ambiente está muito baixa e a névoa pode esfriar muito rapidamente.	Aumente a velocidade e aqueça a sala.
O controle remoto não funciona.	O controle remoto está fora do alcance do umidificador.	Use o controle remoto dentro de 5 m do umidificador.
	A aba de plástico bloqueia a bateria.	Remova a aba de plástico do compartimento da bateria.
	Você deve trocar a bateria.	Troque a bateria.

O seguinte não é considerado um mau funcionamento:

1. Se a sua água estiver muito dura (contém níveis anormalmente altos de minerais), o umidificador pode produzir pó branco. Isto não é um defeito. A solução seria limpar o filtro com mais frequência ou usar água mais macia.
2. Se você se aproximar demais do umidificador, ouvirá o barulho da água. Isso é normal.
3. O umidificador funciona muito silenciosamente, mas não é completamente silencioso. Níveis de ruído abaixo de 35 dB (A) são considerados normais.

MANUTENÇÃO

- Caso a água seja dura, o que significa que ela contém muito cálcio e magnésio, pode causar um problema de “pó branco” e deixar grandes escalas na superfície do tanque de água, no transdutor e na superfície interna do tanque de água. Escalas na superfície do transdutor causarão mau funcionamento do umidificador.
- Recomendamos que:
 1. Use água fervida fria ou água destilada.
 2. Limpe o transdutor, o tanque de água e o umidificador todas as semanas.
 3. Troque a água no reservatório com mais frequência para mantê-lo fresco.
 4. Certifique-se de trocar a água no tanque e secá-lo antes de guardar o umidificador por um longo tempo.
 5. Limpe o umidificador inteiro e certifique-se de que todas as partes do umidificador estejam completamente secas se não forem utilizadas por um longo período de tempo.
- Como limpar o transdutor:
 1. Limpe com água limpa ou ácido cítrico, se você tiver resíduos.
 2. Escove os detritos da superfície.
 3. Lave o transdutor com água limpa.
- Como limpar o recipiente de umidade:
 1. Limpe o recipiente de umidade com um pano macio ou use ácido cítrico, se houver algum resíduo.
 2. Se os resíduos estiverem cobrindo o interruptor de segurança, solte o ácido cítrico por 2-5 minutos nos resíduos e limpe-o com a escova.
 3. Lave o tanque de água com água limpa.
- Como limpar o filtro de cerâmica:
 1. Limpe o filtro de esfera de cerâmica depois de usar 1000 litros de água. Dependendo da qualidade da água. Se a cerâmica estiver suja, ela deve ser limpa com mais frequência.
 2. Pode ser mergulhado em vinagre por cerca de 5 minutos. Enxágüe com água limpa.
 3. Finalmente, coloque o filtro sob o sol por 4 a 6 horas.



Em conformidade com as diretrizes: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sobre a restrição do uso de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como a eliminação de resíduos. O símbolo com o caixote do lixo cruzado mostrado na embalagem indica que o produto ao final de sua vida útil será coletado como lixo separado. Portanto, qualquer produto que tenha atingido o fim de sua vida útil deve ser entregue a centros especializados de eliminação de resíduos para coleta seletiva de equipamentos elétricos e eletrônicos, ou devolvido ao varejista ao comprar equipamentos novos similares, em um para uma base. A coleta seletiva apropriada para o comissionamento subsequente do equipamento enviado para reciclagem, tratamento e descarte de maneira ecológica ajuda a evitar possíveis efeitos negativos no meio ambiente e na saúde e otimiza a reciclagem e reutilização de os componentes que compõem o dispositivo. A eliminação abusiva do produto pelo usuário implica a aplicação de sanções administrativas de acordo com as leis.

FRANÇAIS

Merci d'avoir choisi notre humidificateur. Avant d'utiliser l'appareil et pour garantir une utilisation optimale, lisez attentivement ces instructions.

Les mesures de sécurité incluses dans ce document réduisent le risque de mort, de blessure et de choc électrique si elles sont correctement suivies. Conservez le manuel dans un endroit sûr pour référence future, avec la carte de garantie complète, le reçu d'achat et l'emballage. Le cas échéant, transmettez ces instructions au prochain propriétaire de l'appareil. Suivez toujours les précautions de sécurité de base et les mesures de prévention des accidents lorsque vous utilisez un appareil électrique. Nous déclinons toute responsabilité en cas de non-respect par le client de ces exigences.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de sécurité de base doivent toujours être respectées.

- Suivez toutes les précautions de sécurité énumérées ci-dessous pour plus de sécurité et pour réduire le risque de blessure ou de choc électrique.
- Cet humidificateur peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils ont reçu une supervision ou des instructions sur la façon d'utiliser l'humidificateur en toute sécurité et de comprendre les dangers. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'humidificateur. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Avant d'utiliser cet humidificateur, assurez-vous que la tension de votre alimentation électrique est la même que celle indiquée sur la plaque signalétique de l'humidificateur.
- Placez toujours l'humidificateur sur une surface dure, plate et de niveau. Évitez l'exposition à la lumière directe du soleil et éloignez-la toujours des murs et des sources de chaleur, comme les cuisinières, les radiateurs, etc. L'humidificateur peut ne pas fonctionner correctement s'il n'est pas placé sur une surface plane.
- Ne pas insérer ou retirer la fiche électrique de l'humidificateur avec les mains mouillées.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne de qualification similaire pour éviter les risques.
- Pour réduire le risque de choc électrique, ne retirez pas les vis. L'humidificateur ne contient pas de pièces réparables par l'utilisateur. Confiez tous les travaux de maintenance à du personnel qualifié.
- Remplissez le réservoir avec de l'eau fraîche, distillée ou déminéralisée. Ne laissez tomber aucun autre liquide dans le réservoir d'eau. Ne pas faire fonctionner l'humidificateur lorsqu'il n'y a pas d'eau dans le réservoir.
- Ne secouez pas l'humidificateur, car de l'eau pourrait se renverser dans la base de l'humidificateur.
- Ne touchez jamais l'eau ou les composants lorsque l'humidificateur est en marche.
- S'il y a une odeur inhabituelle lors de l'utilisation comme décrit dans ce manuel, éteignez l'humidificateur, débranchez-le et faites-le vérifier par votre revendeur.
- Ne versez pas d'eau chaude dans le réservoir, c'est-à-dire à une température supérieure à 40 °C.
- Débranchez l'humidificateur avant de nettoyer ou de retirer le réservoir.
- N'immergez pas l'humidificateur ou le cordon d'alimentation ou la prise dans l'eau ou d'autres liquides.
- Ne grattez jamais le transducteur avec un outil dur. L'humidificateur doit être nettoyé régulièrement. Pour ce faire, reportez-vous aux instructions de nettoyage de ce manuel.
- Si vous renversez du liquide dans l'humidificateur, cela peut causer de graves dommages. Éteignez-le immédiatement sur le réseau électrique. Retirez la fiche du secteur et consultez votre revendeur.
- Débranchez l'humidificateur de la source d'alimentation lorsqu'il n'est pas utilisé et avant le nettoyage.

- Le cordon d'alimentation ne doit toucher aucune surface chaude et ne doit pas dépasser du bord d'une table.
- N'utilisez jamais cet humidificateur dans une pièce où des produits aérosols sont utilisés ou dans une pièce où de l'oxygène est administré.
- Ne placez pas de vêtements ou de serviettes sur le dessus de l'humidificateur. Si la buse est bouchée, cela peut entraîner un dysfonctionnement de l'humidificateur.
- Lorsque vous déplacez l'humidificateur, soulevez-le par la base et non par le réservoir d'eau.
- N'utilisez pas l'humidificateur si l'air de la pièce est déjà suffisamment humide.
- Le niveau idéal d'humidité relative pour le confort humain est en effet compris entre 45% et 65%. Un excès d'humidité apparaît sous forme de condensation sur les surfaces froides ou les murs froids de la pièce. Pour mesurer correctement l'humidité de la pièce, utilisez un hygromètre disponible dans la plupart des magasins spécialisés et hypermarchés.
- L'humidificateur est conçu pour un usage domestique uniquement.

CARACTÉRISTIQUES

FONCTIONNEMENT

L'humidificateur à ultrasons utilise un oscillateur à ultrasons à haute fréquence pour diviser l'eau en petites particules d'eau d'un diamètre d'environ 1 à 5 um. Le système de ventilation expulse cette eau à l'air sec où elle s'évapore pour fournir l'humidité requise. La brume douce est clairement visible à l'extérieur de l'humidificateur.

HUMIDITÉ RELATIVE

1. Le pourcentage de brouillard d'eau dans un espace donné avec une température de l'air donnée est appelé humidité relative, généralement marqué comme % HR, c'est-à-dire 45% HR. L'air contient plus ou moins de brouillard d'eau. La proportion de brouillard d'eau dans l'air varie en fonction des différentes températures de l'air. Plus la température est élevée, plus le brouillard d'eau est inhalé dans l'air.
2. En hiver, l'air extérieur froid pénètre dans la pièce et est chauffé par la température la plus élevée de la pièce. En conséquence, l'humidité relative diminue. Si vous voulez maintenir une humidité ambiante saine, nous devons augmenter le volume de brume dans l'air. L'humidificateur peut le faire pour nous.

3. Niveaux d'humidité relative dans différentes situations:

Chambre, salon:	45-65% HR
Chambre patient:	40-55% HR
Salle informatique ou équipement de laboratoire:	45-60% HR
Chambre avec piano ou autres instruments:	40-60% HR
Musées, salles d'exposition et bibliothèques:	40-50% HR

FILTRE À EAU

Les boules en céramique peuvent adoucir l'eau dure.

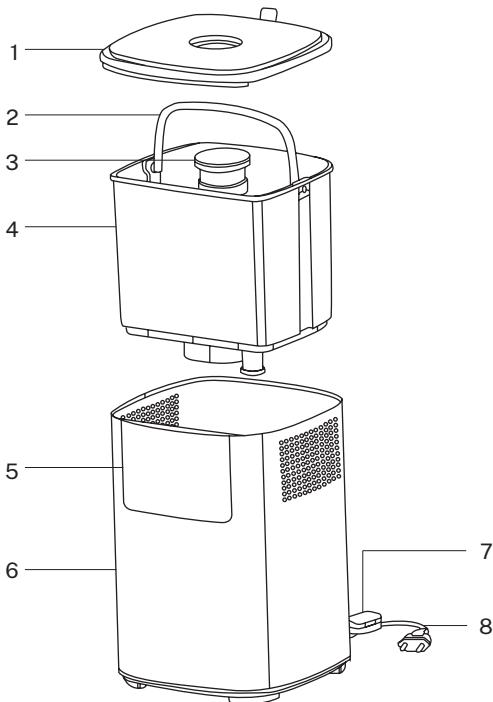
Un filtre en céramique peut éliminer l'odeur étrange de l'eau.

RÉCIPIENT DE PARFUM

1. Appuyez sur le récipient de parfum de la base.
2. Utilisez de l'huile aromatique soluble dans l'eau et placez-les sur l'éponge.
3. Remplacez le récipient d'arôme dans l'humidificateur, la fonction d'arôme restera activée lorsque l'humidificateur fonctionne.
4. Pour arrêter la fonction d'arôme ou lors du stockage de l'humidificateur, nettoyez l'éponge dans la boîte d'arôme.
5. Il suffit de mettre de l'huile aromatique sur du coton aromatique. Ne laissez pas tomber de liquide, sauf de l'eau propre, dans le réservoir d'eau.

LISTE DE PIÈCES

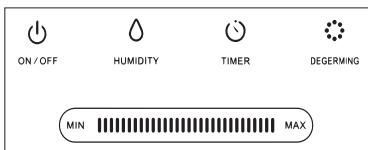
1. Pont supérieur
2. Poignée
3. Embouchure
4. Réservoir d'eau
5. Panneau de commande
6. Corps principal
7. Capteur
8. Cable d'alimentation



ÉCRAN



PANNEAU DE COMMANDE



PROPRIÉTÉS

- Haute efficacité d'humidification avec de grandes performances.
- Faible consommation d'énergie, économisez de 85 à 90% d'électricité en plus qu'un humidificateur à courant normal.
- Longue durée de vie
- Contrôle automatique du niveau d'humidité, protection de sécurité due au manque d'eau.
- Base en coton pour arôme, à humidifier avec de l'huile aromatique.

MODE D'EMPLOI

- Première utilisation: placer l'humidificateur à température ambiante pendant une demi-heure avant de l'utiliser.
 - Il est recommandé d'utiliser l'humidificateur à une température de 20 ° C, une humidité relative inférieure à 80% HR.
 - Utilisez de l'eau propre qui ne dépasse pas 40 ° C.
 - Vérifiez le réservoir d'eau, assurez-vous qu'il est propre.
1. Placez l'humidificateur sur une surface plane.
 2. Retirez le couvercle supérieur, remplissez l'eau avec le réservoir d'eau, puis replacez le couvercle supérieur. Ou sortez le réservoir d'eau pour le remplir, puis replacez le réservoir d'eau dans la base principale.
 3. Vérifiez si la tension nominale correspond à la tension d'entrée et connectez-la à la prise. Ensuite, l'écran s'allumera et la cloche sonnera pour une fois. Une seconde plus tard, l'écran s'éteint, seul le symbole rouge ON  est affiché et l'humidificateur est en veille.
 4. Appuyez sur le symbole ON , le bas de l'écran et le voyant du réservoir d'eau s'allumeront en attendant. L'humidificateur commencera à fonctionner en mode AUTO, avec un écran affichant le symbole AUTO  et l'humidité actuelle. 10 secondes plus tard, l'écran affiche la température actuelle, puis passe à l'humidité. L'affichage de la température et de l'humidité change une fois par minute.
- L'humidificateur décidera de l'humidité de fonctionnement en fonction de la température actuelle, comme indiqué dans le tableau ci-dessous.

Température de l'air, degrés Celsius	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Humidité (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

5. Humidité constante: touchez le symbole HUMIDITÉ , vous pouvez sélectionner la plage d'humidité de 30% HR à 75%. Appuyez une fois, il augmentera de 5% HR à chaque fois. Quand il atteint 75%, appuyez à nouveau, il affichera «-» et l'humidificateur reviendra en mode AUTO.

6. Après avoir réglé l'humidité attendue, l'humidificateur gardera la mémoire et confirmera le clignotement 3 secondes. Une fois que l'écran change pour afficher l'humidité actuelle, cela signifie que le réglage est terminé, «%» sur l'écran clignote lentement.

- Lorsque le paramètre d'humidité est supérieur de 1% HR à 9% HR à l'humidité actuelle, la vitesse de sortie du brouillard fonctionnera à la vitesse la plus basse (la première).
- Lorsque l'humidité réglée est de 10% HR ~ 15% HR plus élevée que l'humidité actuelle, la vitesse de sortie du brouillard fonctionnera à la vitesse moyenne (la troisième).
- Lorsque l'humidité réglée est 15% HR plus élevée que l'humidité actuelle, la vitesse de sortie du brouillard utilise la vitesse la plus élevée (la cinquième).
- Lorsque l'humidité actuelle est supérieure au réglage d'humidité, l'humidificateur devient un état suspendu. Une fois que l'humidité actuelle est inférieure de 3% HR à l'humidité réglée, l'humidificateur fonctionnera à nouveau dans le mode de travail précédent jusqu'à ce qu'il y ait une pénurie d'eau.

La vitesse de sortie du brouillard est réglable sous la fonction d'humidité constante.

7. Mode nuit: Appuyez sur le symbole HUMIDITÉ  et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour éteindre le voyant lumineux et l'affichage du réservoir d'eau, seul le symbole rouge ON / OFF s'affiche. Appuyez sur n'importe quel symbole pour activer la lumière et l'écran.

8. Minuterie: il y a 12 réglages de minuterie: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 heures. Appuyez sur le symbole TIMER , l'écran LED affichera le réglage de la minuterie de 01-12

dans l'ordre, par exemple, «1H». Une fois le réglage de la minuterie terminé, attendez 3 secondes. Lorsque la minuterie cesse de clignoter, cela signifie que le réglage de la minuterie a réussi.

- La minuterie indique le temps restant pour s'éteindre et diminue d'une heure, c'est-à-dire que si la minuterie est réglée sur 12 heures, l'affichage LED affiche 11 après 1 heure.
 - Il existe un raccourci pour les paramètres de la minuterie. Appuyez sur le symbole TIMER (⌚) et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour annuler le réglage de la minuterie.
- 9. Désinfecter:** Symbole DÉSINFECTION (anitize). Appuyez sur le bouton pour démarrer la fonction de chauffage, l'écran affiche le symbole CHAUFFAGE (heat). La brume chaude sortira après 10 à 15 minutes. Appuyez sur le bouton une deuxième fois pour démarrer la fonction plasma, l'écran affiche le symbole (plasma).
- Appuyez longuement sur le bouton DÉSINFECTION (anitize) pour allumer ou éteindre le voyant du réservoir d'eau.

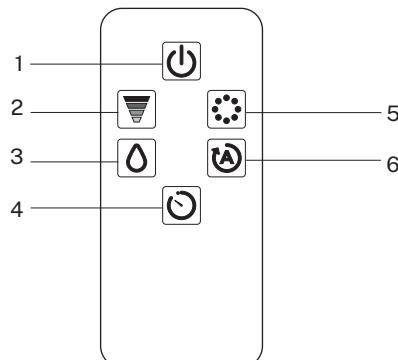
10. Vitesse de sortie de brume: Appuyez sur pour passer en mode manuel, en glissant de MIN à MAX pour sélectionner la vitesse de sortie de brume souhaitée. En glissant de gauche à droite, la vitesse augmentera de 1 à 5 et l'écran affichera de 1 à 5 en conséquence.

11. Arrêt automatique: une fois que l'eau dans le réservoir n'est pas suffisante pour que l'humidificateur continue de fonctionner, l'humidificateur cessera de fonctionner automatiquement et avertira avec 3 bips (aucun son en mode NUIT). L'écran affichera uniquement le symbole de pénurie d'eau (water). Remplissez le réservoir d'eau, l'humidificateur redémarrera après 5 secondes. Sinon, l'humidificateur s'éteindra automatiquement après 5 minutes.

TÉLÉCOMMANDE

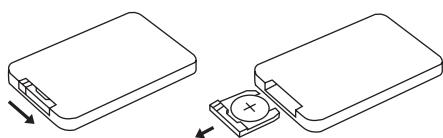
Lorsque vous utilisez la télécommande pour la première fois, la languette en plastique doit être retirée du compartiment à piles.

1. On / Off
2. Vitesse
3. Humidité
4. Minuterie
5. Désinfection
6. Auto



SOSTITUIRE LA BATTERIA DEL TELECOMANDO

1. Retirez le compartiment des piles en pinçant la languette et en tirant le compartiment comme indiqué sur l'image ci-dessous.
2. Retirez l'ancienne batterie.
3. Remplacez-la par une nouvelle batterie. Assurez-vous que les polarités correspondent.
4. Remettez le compartiment des piles en place.



RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le voyant d'alimentation est éteint lorsque l'humidificateur est allumé.	L'humidificateur n'est pas branché.	Connectez l'humidificateur à une prise électrique.
	Le cordon d'alimentation est endommagé.	Cessez immédiatement de l'utiliser et contactez le service client.
	L'humidificateur est défectueux ou ne fonctionne pas bien.	
Le voyant d'alimentation est allumé lorsque l'humidificateur est allumé, mais il n'y a pas de brouillard.	L'humidificateur n'est pas allumé.	Appuyez sur le bouton d'alimentation pour l'allumer.
	La cible d'humidité est atteinte.	Augmentez la cible d'humidité ou changez de mode.
	Il n'y a pas d'eau dans le réservoir. Le niveau d'eau est bas.	Remplissez le réservoir d'eau et attendez au moins 1 minute.
L'indicateur de manque d'eau est allumé.	Le niveau d'eau requis n'a pas encore atteint le compartiment de vaporisation.	Attendez au moins une minute.
	Le réservoir d'eau n'est pas correctement placé.	Vérifiez la position du réservoir.
	L'humidificateur n'est pas sur une surface stable.	Vérifiez la position de l'humidificateur.
L'humidificateur dégage une odeur inhabituelle.	L'humidificateur est neuf.	Retirez le réservoir d'eau, ouvrez le couvercle, laissez-le 12 heures au froid.
	Eau sale ou eau stagnante trop longtemps.	Nettoyez le réservoir d'eau, remplissez-le d'eau propre.
	Odeur résiduelle de la diffusion de l'huile aromatique sur le coton aromatique.	Retirez le coton aromatique, rincez-le à l'eau claire et laissez-le sécher.
L'humidificateur émet un son fort ou inhabituel.	Cela peut se produire lorsque le niveau d'eau est trop bas dans le réservoir d'eau.	Remplissez le réservoir d'eau.
	L'humidificateur est sur une surface instable.	Déplacez l'humidificateur sur une surface plane stable.
	Le réservoir d'eau est mal placé.	Éteignez et débranchez l'humidificateur, puis alignez le couvercle du réservoir d'eau avec son ouverture respective dans la chambre intérieure.
	L'humidificateur ne fonctionne pas correctement.	Cessez d'utiliser immédiatement et contactez le service client.
La capacité d'humidification est trop faible.	Il y a un flux d'air naturel ou artificiel dans la pièce qui interfère avec l'augmentation du % HR.	Vérifiez si les portes et les fenêtres sont fermées.
	Les grilles d'entrée d'air et la buse pourraient être bloquées.	Vérifiez si la climatisation ne fonctionne pas dans la chambre.
	Il y a trop de résidus dans le dépôt.	Retirez tout élément de blocage des grilles et de la buse.
	Le taux d'humidité sélectionné est trop faible.	Nettoyez le transducteur.
	L'eau est trop sale ou reste trop longtemps dans le réservoir.	Augmentez la vitesse de sortie du brouillard.
		Augmentez la vitesse de réglage de l'humidité.
		Nettoyez le réservoir d'eau et ajoutez de l'eau propre et fraîche.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
L'humidité ambiante est trop élevée.	L'humidificateur fonctionne en MODE CONTINU.	Changer le mode
	La cible d'humidité est trop élevée.	Sélectionnez une cible% RH inférieure.
	La pièce n'est pas suffisamment ventilée.	Ouvrez la fenêtre pour assurer un débit d'air suffisant pour votre humidificateur, ou déplacez-le dans une autre pièce avec une meilleure ventilation.
	Le réservoir a été renversé lorsqu'il a été rempli ou replacé dans la base.	Nettoyez l'eau renversée du haut et du bas de la base avant de remplacer le réservoir d'eau.
Il y a de la condensation dans la pièce.	La température ambiante est trop basse.	Réchauffez la pièce.
La brume cesse de sortir soudainement.	L'heure prévue est terminée.	Allumez l'humidificateur
	L'indicateur de pénurie d'eau est allumé.	Remplissez le réservoir d'eau.
	Le niveau d'humidité cible est atteint.	
Un niveau d'humidité incorrect s'affiche.	La pièce est plus grande que la plage effective de l'humidificateur.	Déplacez l'humidificateur dans une pièce de la bonne taille.
	De l'humidité s'est accumulée à l'intérieur du capteur d'humidité.	Éteignez l'humidificateur et laissez le capteur d'humidité sécher complètement dans l'air avant de reprendre l'utilisation.
	La buse est orientée en direction du capteur d'humidité.	Faites tourner la buse de manière à ce qu'elle soit loin du capteur d'humidité.
	Le capteur d'humidité est cassé ou défectueux.	Contacter le service client.
Le panneau de contrôle ne fonctionne pas.	Vos mains sont trop mouillées ou mouillées.	Utilisez le panneau de commande avec les mains sèches.
	L'humidificateur n'a pas bien fonctionné.	Contacter le service client.
De la poudre blanche apparaît autour de l'humidificateur.	L'eau utilisée a une forte teneur en minéraux.	Utilisez de l'eau distillée avec l'humidificateur. Si l'eau distillée n'est pas disponible, utilisez de l'eau purifiée ou filtrée. N'oubliez pas de nettoyer le réservoir d'eau au moins une fois par semaine.
	L'humidificateur n'a pas été nettoyé correctement après la dernière utilisation.	Nettoyez l'humidificateur.
La brume quitte la base.	Le réservoir d'eau n'est pas placé correctement.	Éteignez et débranchez l'humidificateur, puis alignez le couvercle du réservoir d'eau avec son ouverture respective dans la chambre intérieure.
De la brume sort autour de l'embout buccal.	Il y a des ouvertures entre la buse et le réservoir d'eau.	Replacez le couvercle et vérifiez si la buse est correctement connectée dans le couvercle.
La fonction de brume chaude ne produit pas de brume chaude.	L'humidificateur est en phase de chauffage.	Attendez quelques minutes jusqu'à la fin de la phase.
	La brume est trop fine pour sentir la chaleur.	Augmentez la vitesse.
	La température ambiante est trop froide et le brouillard peut refroidir trop rapidement.	Augmentez la vitesse et chauffez la pièce.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
La télécommande ne fonctionne pas.	La télécommande est hors de portée de l'humidificateur. La languette en plastique bloque la batterie. Vous devez changer la batterie.	Utilisez la télécommande à moins de 5 m de l'humidificateur. Retirez la languette en plastique du compartiment des piles. Changez la pile.

Ce qui suit n'est pas considéré comme un dysfonctionnement:

- Si votre eau est très dure (contient des niveaux anormalement élevés de minéraux), l'humidificateur peut produire de la poudre blanche. Ce n'est pas un dysfonctionnement. La solution serait de nettoyer le filtre plus fréquemment ou d'utiliser de l'eau plus douce.
- Si vous vous approchez trop près de l'humidificateur, vous entendrez le gargouillis de l'eau. C'est normal.
- L'humidificateur fonctionne très silencieusement mais n'est pas complètement silencieux. Les niveaux de bruit inférieurs à 35 dB (A) sont considérés comme normaux.

ENTRETIEN

- Dans le cas où l'eau est dure, ce qui signifie que l'eau contient trop de calcium et de magnésium, cela peut provoquer un problème de «poussière blanche» et laisser de grandes écailles sur la surface du réservoir d'eau, le transducteur et la surface interne du réservoir d'eau. Des écailles sur la surface du transducteur entraîneront un dysfonctionnement de l'humidificateur.
- Nous recommandons que:
 - Utilisez de l'eau bouillie froide ou de l'eau distillée.
 - Nettoyez le transducteur, le réservoir d'eau et l'humidificateur chaque semaine.
 - Changez l'eau du réservoir plus fréquemment pour la garder fraîche.
 - Assurez-vous de changer l'eau du réservoir et de la sécher avant de stocker l'humidificateur pendant une longue période.
 - Nettoyez tout l'humidificateur et assurez-vous que toutes les pièces de l'humidificateur sont complètement sèches si elles ne sont pas censées être utilisées pendant une longue période.
- Comment nettoyer le transducteur:
 - Nettoyez à l'eau claire ou à l'acide citrique si vous avez des dépôts de déchets.
 - Brossez les débris de surface.
 - Rincez le transducteur avec de l'eau propre.
- Comment nettoyer le réservoir d'humidité:
 - Nettoyez le réservoir d'humidité avec un chiffon doux ou utilisez de l'acide citrique s'il y a des résidus.
 - Si les déchets recouvrent l'interrupteur de sécurité, laissez tomber l'acide citrique pendant 2 à 5 minutes dans les déchets et nettoyez-le avec la brosse.
 - Rincez le réservoir d'eau avec de l'eau propre.
- Comment nettoyer le filtre en céramique:
 - Nettoyez le filtre à billes en céramique après avoir utilisé 1000 litres d'eau. Selon la qualité de l'eau. Si la céramique est sale, elle doit être nettoyée plus fréquemment.
 - Il peut être trempé dans du vinaigre environ 5 minutes. Rincer ensuite à l'eau claire.
 - Enfin, placez le filtre au soleil pendant 4 à 6 heures.



Conformément aux directives: 2012/19 / UE et 2015/863 / UE sur la limitation de l'utilisation de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, ainsi que leur élimination des déchets. Le symbole avec la poubelle croisée indiqué sur l'emballage indique que le produit à la fin de sa durée de vie sera collecté en tant que déchet séparé. Par conséquent, tout produit ayant atteint la fin de sa durée de vie doit être livré dans des centres d'élimination des déchets spécialisés pour la collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques, ou retourné au détaillant lors de l'achat de nouveaux équipements similaires, en un seul pour une base. Une collecte séparée appropriée pour la mise en service ultérieure des équipements expédiés pour être recyclés, traités et éliminés d'une manière respectueuse de l'environnement aide à prévenir les effets négatifs potentiels sur l'environnement et la santé et optimise le recyclage et la réutilisation des composants qui composent l'appareil. L'élimination abusive du produit par l'utilisateur implique l'application de sanctions administratives conformément aux lois.

Merci d'avoir choisi notre humidificateur. Avant d'utiliser l'appareil et pour garantir une utilisation optimale, lisez attentivement ces instructions.

Les mesures de sécurité incluses dans ce document réduisent le risque de mort, de blessure et de choc électrique si elles sont correctement suivies. Conservez le manuel dans un endroit sûr pour référence future, avec la carte de garantie complète, le reçu d'achat et l'emballage. Le cas échéant, transmettez ces instructions au prochain propriétaire de l'appareil. Suivez toujours les précautions de sécurité de base et les mesures de prévention des accidents lorsque vous utilisez un appareil électrique. Nous déclinons toute responsabilité en cas de non-respect par le client de ces exigences.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Quando si utilizza qualsiasi apparecchio elettrico, è necessario osservare sempre le precauzioni di sicurezza di base.

- Seguire tutte le precauzioni di sicurezza elencate di seguito per una maggiore sicurezza e per ridurre il rischio di lesioni o scosse elettriche.
- Questo umidificatore può essere utilizzato da bambini di 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza se sono stati sottoposti a supervisione o istruzioni su come utilizzare l'umidificatore in modo sicuro e comprendere i pericoli coinvolti. I bambini non devono giocare con l'umidificatore. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Prima di utilizzare questo umidificatore, assicurarsi che la tensione di alimentazione elettrica sia la stessa indicata sulla targhetta dell'umidificatore.
- Posizionare sempre l'umidificatore su una superficie dura, piana e piana. Evitare l'esposizione alla luce solare diretta e tenerla sempre lontana da pareti e fonti di calore, come stufe, radiatori, ecc. L'umidificatore potrebbe non funzionare correttamente se non è posizionato su una superficie piana.
- Non inserire o rimuovere la spina elettrica dell'umidificatore con le mani bagnate.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da una persona qualificata per evitare rischi.
- Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non rimuovere le viti. L'umidificatore non contiene parti riparabili dall'utente. Lasciare tutti gli interventi di manutenzione a personale qualificato.
- Riempì il serbatoio con acqua fresca, distillata o demineralizzata. Non far cadere altri liquidi nel serbatoio dell'acqua. Non utilizzare l'umidificatore quando non c'è acqua nel serbatoio.
- Non agitare l'umidificatore, poiché l'acqua potrebbe fuoriuscire nella base dell'umidificatore.
- Non toccare mai acqua o componenti mentre l'umidificatore è in funzione.
- Se c'è un odore insolito quando usato come descritto in questo manuale, spegnere l'umidificatore, scollarlo e farlo controllare dal proprio rivenditore.
- Non versare acqua calda nel serbatoio, cioè a una temperatura superiore a 40 ° C.
- Collegare l'umidificatore prima di pulire o rimuovere il serbatoio.
- Non immergere l'umidificatore o il cavo di alimentazione o la spina in acqua o altri liquidi.
- Non raschiare mai il trasduttore con uno strumento duro. L'umidificatore deve essere pulito regolarmente. Per fare ciò, consultare le istruzioni di pulizia in questo manuale.
- Se si versa del liquido nell'umidificatore, può causare gravi danni. Spegnerlo immediatamente sulla rete elettrica. Rimuovere la spina dalla rete e consultare il rivenditore.
- Collegare l'umidificatore dalla fonte di alimentazione quando non viene utilizzato e prima della pulizia.
- Il cavo di alimentazione non deve toccare alcuna superficie calda e non deve sporgere dal bordo di un tavolo.

- Non utilizzare mai questo umidificatore in una stanza in cui vengono utilizzati prodotti aerosol o in una stanza o in cui viene somministrato ossigeno.
- Non posizionare indumenti o asciugamani sopra l'umidificatore. Se l'ugello è ostruito, ciò può causare il malfunzionamento dell'umidificatore.
- Quando si sposta l'umidificatore, sollevarlo dalla base e non dal serbatoio dell'acqua.
- Non utilizzare l'umidificatore se l'aria nella stanza è già sufficientemente umida.
- Il livello ideale di umidità relativa per il comfort umano è, infatti, tra il 45% e il 65%. L'umidità in eccesso appare sotto forma di condensa su superfici fredde o pareti fredde nella stanza. Per misurare correttamente l'umidità della stanza, utilizzare un igrometro disponibile nella maggior parte dei negozi specializzati e ipermercati.
- L'umidificatore è progettato esclusivamente per uso domestico.

LINEAMENTI

OPERAZIONE

L'umidificatore ad ultrasuoni utilizza un oscillatore ad ultrasuoni ad alta frequenza per dividere l'acqua in piccole particelle d'acqua con un diametro di circa 1-5 um. Il sistema di ventilazione espelle quest'acqua all'aria secca dove evapora per fornire l'umidità richiesta. La foschia morbida è chiaramente visibile all'esterno dell'umidificatore.

UMIDITÀ RELATIVA

1. La percentuale di nebbia d'acqua in un determinato spazio con una data temperatura dell'aria è chiamata umidità relativa, generalmente contrassegnata come% UR, cioè 45% UR. L'aria contiene nebbia d'acqua in quantità maggiore o minore. La proporzione di nebbia d'acqua nell'aria varia in base alle diverse temperature dell'aria. Più alta è la temperatura, più nebbia d'acqua viene inalata nell'aria.
2. In inverno, l'aria fredda esterna entra nella stanza e viene riscaldata dalla più alta temperatura nella stanza. Di conseguenza, l'umidità relativa diminuisce. Se si desidera mantenere un'umidità ambientale sana, è necessario aumentare il volume di nebbia nell'aria. L'umidificatore può farlo per noi.
3. Livelli di umidità relativa in diverse situazioni:

Camera, soggiorno:	45-65% di umidità relativa
Stanza del paziente:	40-55% di umidità relativa
Sala computer o attrezzatura di laboratorio:	45-60% di umidità relativa
Sala con pianoforte o altri strumenti:	40-60% di umidità relativa
Musei, sale espositive e biblioteche:	40-50% di umidità relativa

FILTRO PER L'ACQUA

Le sfere di ceramica possono ammorbidente l'acqua dura.

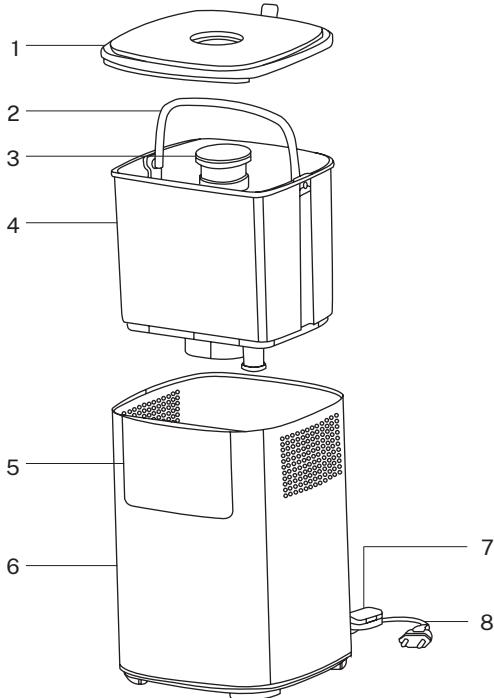
Un filtro ceramico può eliminare lo strano odore nell'acqua.

CONTENITORE DI PROFUMO

1. Premere il contenitore dei profumi dalla base.
2. Usa olio aromatico solubile in acqua e posizionali sulla spugna.
3. Sostituire il contenitore dell'aroma nell'umidificatore, la funzione aroma rimarrà attivata quando l'umidificatore è in funzione.
4. Per interrompere la funzione aroma o quando si ripone l'umidificatore, pulire la spugna nella scatola degli aromi.
5. Metti semplicemente l'olio aromatico sul cotone aromatico. Non far cadere alcun liquido, tranne l'acqua pulita, nel serbatoio dell'acqua.

ELENCO DELLE PARTI

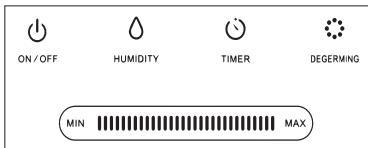
1. Mazzo superiore
2. manico
3. ugello
4. Serbatoio d'acqua
5. Pannello di controllo
6. Corpo principale
7. sensor
8. Cavo di alimentazione



SCHERMO



PANNELLO DI CONTROLLO



PROPRIETÀ

- Alta efficienza nell'umidificazione con grandi prestazioni.
- Basso consumo energetico, risparmia l'85-90 percento in più di elettricità rispetto a un normale umidificatore a corrente.
- Lunga durata
- Controllo automatico del livello di umidità, protezione di sicurezza per mancanza d'acqua.
- Base in cotone per aroma, da inumidire con olio aromatico.

ISTRUZIONI PER L'USO

- Primo utilizzo: posizionare l'umidificatore a temperatura ambiente per mezz'ora prima di utilizzarlo.
 - Si consiglia di utilizzare l'umidificatore a una temperatura di 20 °C, umidità relativa inferiore all'80% di umidità relativa.
 - Utilizzare acqua pulita che non superi i 40 °C.
 - Controllare il serbatoio dell'acqua, assicurarsi che sia pulito.
1. Posizionare l'umidificatore su una superficie piana.
 2. Rimuovere il coperchio superiore, riempire l'acqua con il serbatoio dell'acqua e quindi sostituire il coperchio superiore. Oppure estrarre il serbatoio dell'acqua per riempirlo, quindi sostituire il serbatoio dell'acqua nella base principale.
 3. Controllare se la tensione nominale soddisfa la tensione di ingresso e collegarla alla presa. Quindi lo schermo si illuminerà e la campana suonerà per una volta. Un secondo dopo, lo schermo si spegne, viene visualizzato solo il simbolo rosso ON  e l'umidificatore si trova nello stato di attesa.
 4. Toccare il simbolo ON , la parte inferiore dello schermo e l'indicatore luminoso del serbatoio dell'acqua si accenderanno nel frattempo. L'umidificatore inizierà a funzionare in modalità AUTO, con una schermata che mostra il simbolo AUTO  e l'umidità corrente. 10 secondi dopo, il display mostra la temperatura corrente e quindi passa all'umidità. La visualizzazione della temperatura e dell'umidità cambierà una volta al minuto.
 - L'umidificatore deciderà l'umidità di funzionamento in base alla temperatura corrente, come mostrato nella tabella seguente.

Temperatura dell'aria, gradi Celsius	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Umidità (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

5. **Umidità costante:** toccare il simbolo UMIDITÀ , è possibile selezionare l'intervallo di umidità dal 30% RH al 75%. Toccare una volta, aumenterà del 5% di umidità relativa per ogni volta. Quando raggiunge il 75%, toccare di nuovo, verrà visualizzato “-” e l'umidificatore tornerà alla modalità AUTO.
6. Dopo aver impostato l'umidità prevista, l'umidificatore manterrà la memoria e confermerà di lampeggiare per 3 secondi. Una volta che lo schermo cambia per mostrare l'umidità attuale, significa che l'impostazione è completa, “%” sullo schermo lampeggerà lentamente.
 - Quando l'impostazione dell'umidità è dell'1% RH ~ 9% RH superiore all'umidità attuale, la velocità di emissione della nebbia funzionerà alla velocità più bassa (la prima).
 - Quando l'umidità impostata è 10% RH ~ 15% RH superiore all'umidità corrente, la velocità di emissione della nebbia funzionerà alla velocità media (la terza).
 - Quando l'umidità impostata è del 15% di umidità relativa superiore all'umidità attuale, la velocità di emissione della nebbia utilizzerà la velocità più alta (la quinta).
 - Quando l'umidità corrente è maggiore dell'impostazione dell'umidità, l'umidificatore diventerà uno stato sospeso. Una volta che l'umidità attuale è inferiore del 3% di umidità relativa all'umidità impostata, l'umidificatore funzionerà di nuovo nella modalità di lavoro precedente fino a quando non vi è carenza d'acqua.

La velocità di emissione della nebbia è regolabile con la funzione di umidità costante.

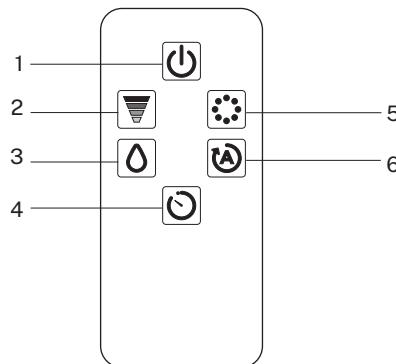
7. **Modalità notturna:** tenere premuto il simbolo UMIDITÀ  per 2 secondi per spegnere la spia e il display del serbatoio dell'acqua, viene visualizzato solo il simbolo rosso ON / OFF. Premere un simbolo qualsiasi per attivare la luce e lo schermo.
8. **Timer:** ci sono 12 impostazioni del timer: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 ore. Toccare il simbolo TIMER , il display a LED mostrerà l'impostazione del timer da 01-12 in sequenza, ad esempio “1H”. Al termine dell'impostazione del timer, attendere 3 secondi. Quando il timer smette di lampeggiare significa che l'impostazione del timer ha esito positivo.

- Il timer mostra il tempo rimanente per lo spegnimento e diminuisce di 1 ora, ovvero se il timer è impostato su 12 ore, il display a LED mostra 11 dopo 1 ora.
 - C'è un collegamento per le impostazioni del timer. Tenere premuto il simbolo TIMER  per 2 secondi per annullare l'impostazione del timer.
- 9. Disinfettare:** Simbolo DISINFEZIONE . Premere il pulsante per avviare la funzione di riscaldamento, il display mostra il simbolo RISCALDAMENTO . La foschia calda uscirà dopo 10 ~ 15 minuti. Premere il pulsante una seconda volta per avviare la funzione plasma, il display mostra il simbolo
- Tenere premuto il pulsante DISINFEZIONE  per accendere o spegnere la spia del serbatoio dell'acqua.
- 10. Velocità uscita nebbia:** Premere  per accedere alla modalità manuale, scorrendo da MIN a MAX per selezionare la velocità di emissione della nebbia desiderata. Scorrendo da sinistra a destra, la velocità aumenterà da 1 a 5 e lo schermo mostrerà di conseguenza da 1 a 5.
- 11. Spegnimento automatico:** quando l'acqua nel serbatoio non è sufficiente affinché l'umidificatore continui a funzionare, l'umidificatore smetterà di funzionare automaticamente e avviserà con 3 bip (nessun suono in modalità NOTTE). Il display mostrerà solo il simbolo della mancanza d'acqua . Riempì il serbatoio dell'acqua, l'umidificatore si riavvierà dopo 5 secondi. In caso contrario, l'umidificatore si spegne automaticamente dopo 5 minuti.

TÉLÉCOMMANDE

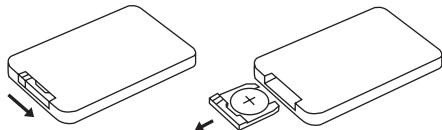
Lorsque vous utilisez la télécommande pour la première fois, la languette en plastique doit être retirée du compartiment à piles.

1. On / Off
2. Vitesse
3. Humidité
4. Minuterie
5. Désinfection
6. Auto



REPLACEZ LA PILE DE LA TÉLÉCOMMANDE

1. Retirez le compartiment des piles en pinçant la languette et en tirant le compartiment comme indiqué sur l'image ci-dessous.
2. Retirez l'ancienne batterie.
3. Remplacez-la par une nouvelle batterie. Assurez-vous que les polarités correspondent.
4. Remettez le compartiment des piles en place.



RISOLUZIONE DEL PROBLEMA

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
La spia di alimentazione è spenta quando l'umidificatore è acceso.	L'umidificatore non è collegato.	Collegare l'umidificatore a una presa elettrica.
	Il cavo di alimentazione è danneggiato.	Smetti di usarlo immediatamente e contatta il servizio clienti.
	L'umidificatore è difettoso o non funziona bene.	
La spia di alimentazione è accesa quando l'umidificatore è acceso, ma non c'è nebbia.	L'umidificatore non è acceso.	Premi il pulsante di accensione per accenderlo.
	L'obiettivo di umidità è stato raggiunto.	Aumenta il target di umidità o cambia modalità.
La mancanza di indicatore d'acqua è attiva.	Non c'è acqua nel serbatoio.	Riempì il serbatoio dell'acqua e attendi almeno 1 minuto.
	Il livello dell'acqua è basso.	
	Il livello d'acqua richiesto non ha ancora raggiunto il compartimento di vaporizzazione.	Aspetta almeno un minuto.
L'umidificatore produce un odore insolito.	Il serbatoio dell'acqua non è posizionato correttamente.	Controllare la posizione del serbatoio.
	L'umidificatore non si trova su una superficie stabile.	Controllare la posizione dell'umidificatore.
L'umidificatore emette un suono forte o insolito.	L'umidificatore è nuovo.	Rimuovere il serbatoio dell'acqua, aprire il coperchio, lasciarlo per 12 ore in una posizione fredda.
	Acqua sporca o acqua stagnante troppo a lungo.	Pulire il serbatoio dell'acqua, riempirlo con acqua pulita.
	Odore residuo della diffusione dell'olio aromatico sul cotone aromatico.	Rimuovere il cotone aromatico, sciacquarlo con acqua pulita e lasciarlo asciugare.
L'umidificatore emette un suono forte o insolito.	Può verificarsi quando il livello dell'acqua è troppo basso nel serbatoio dell'acqua.	Riempì il serbatoio con acqua.
	L'umidificatore si trova su una superficie instabile.	Spostare l'umidificatore su una superficie piana stabile.
	Il serbatoio dell'acqua non è posizionato correttamente.	Spegnere e scollegare l'umidificatore, quindi allineare il coperchio del serbatoio dell'acqua con la rispettiva apertura nella camera interna.
La capacità di umidificazione è troppo bassa.	L'umidificatore non funziona correttamente.	Interrompere immediatamente l'utilizzo e contattare il servizio clienti.
	C'è un flusso d'aria naturale o artificiale nella stanza che interferisce con l'aumento della% di umidità relativa.	Controlla se porte e finestre sono chiuse.
	Le griglie di entrata dell'aria e l'ugello potrebbero essere bloccate.	Controlla se non c'è aria condizionata nella stanza.
	C'è troppo residuo nel deposito.	Rimuovere eventuali elementi di blocco dalle griglie e dall'ugello.
	Il tasso di umidità selezionato è troppo basso.	Pulire il trasduttore.
La capacità di umidificazione è troppo bassa.	L'acqua è troppo sporca o rimane troppo a lungo nel serbatoio.	Aumenta la velocità di uscita della nebbia.
		Aumenta la velocità di regolazione dell'umidità.
		Pulire il serbatoio dell'acqua e aggiungere acqua pulita e fresca.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
L'umidità ambientale è troppo alta.	L'umidificatore sta funzionando in MODALITÀ CONTINUA.	Cambia la modalità
	Il target di umidità è troppo alto.	Seleziona un obiettivo% UR inferiore.
	La stanza non è adeguatamente ventilata.	Apri la finestra per garantire un flusso d'aria adeguato per il tuo umidificatore o spostalo in un'altra stanza con una migliore ventilazione.
C'è condensa nella stanza.	Il serbatoio è stato versato quando riempito o riposizionato nella base.	Pulire l'acqua versata dalla parte superiore e inferiore della base prima di sostituire il serbatoio dell'acqua.
La nebbia smette di uscire all'improvviso.	La temperatura della stanza è troppo bassa.	Riscalda la stanza.
	Il tempo programmato è finito.	Accendi l'umidificatore
	L'indicatore di mancanza d'acqua è acceso.	Riempì il serbatoio dell'acqua.
Viene visualizzato un livello di umidità errato.	Viene raggiunto il livello di umidità target.	
	La stanza è più ampia della portata effettiva dell'umidificatore.	Sposta l'umidificatore in una stanza della giusta dimensione.
	L'umidità si è accumulata all'interno del sensore di umidità.	Spegnere l'umidificatore e lasciare asciugare completamente il sensore di umidità prima di riprenderne l'uso.
	L'ugello è orientato nella direzione del sensore di umidità.	Ruotare l'ugello in modo che sia lontano dal sensore di umidità.
Il pannello di controllo non funziona.	Il sensore di umidità è rotto o difettoso.	Contatta il servizio clienti.
	Le tue mani sono troppo bagnate o bagnate.	Utilizzare il pannello di controllo con le mani asciutte.
	L'umidificatore non ha funzionato bene.	Contatta il servizio clienti.
La polvere bianca appare intorno all'umidificatore.	L'acqua utilizzata ha un alto contenuto di minerali.	Utilizzare acqua distillata con l'umidificatore. Se non è disponibile acqua distillata, utilizzare acqua purificata o filtrata. Ricorda di pulire il serbatoio dell'acqua almeno una volta alla settimana.
	L'umidificatore non è stato pulito correttamente dopo l'ultimo utilizzo.	Pulire l'umidificatore.
La nebbia sta lasciando la base.	Il serbatoio dell'acqua non è posizionato correttamente.	Spegnere e scollegare l'umidificatore, quindi allineare il coperchio del serbatoio dell'acqua con la rispettiva apertura nella camera interna.
La nebbia esce intorno al bocchino.	Ci sono aperture tra l'ugello e il serbatoio dell'acqua.	Sostituire il coperchio e verificare che l'ugello sia collegato correttamente nel coperchio.
La funzione di foschia calda non produce foschia calda.	L'umidificatore è in fase di riscaldamento.	Attendere qualche minuto fino alla fine della fase.
	La nebbia è troppo sottile per sentire il calore.	Aumenta la velocità
	La temperatura della stanza è troppo fredda e la nebbia potrebbe raffreddarsi troppo rapidamente.	Aumenta la velocità e riscalda la stanza.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
La télécommande ne fonctionne pas.	La télécommande est hors de portée de l'humidificateur. La languette en plastique bloque la batterie. Vous devez changer la batterie.	Utilisez la télécommande à moins de 5 m de l'humidificateur. Retirez la languette en plastique du compartiment des piles. Changez la pile.

Quanto segue non è considerato un malfunzionamento:

1. Se l'acqua è molto dura (contiene livelli anormalmente elevati di minerali), l'umidificatore può produrre polvere bianca. Questo non è un malfunzionamento. La soluzione sarebbe quella di pulire il filtro più frequentemente o utilizzare acqua più dolce.
2. Se ti avvicini troppo all'umidificatore, sentirai il gorgoglio dell'acqua. Questo è normale.
3. L'umidificatore funziona in modo molto silenzioso ma non è completamente silenzioso. I livelli di rumore inferiori a 35 dB (A) sono considerati normali.

MANUTENZIONE

- Nel caso in cui l'acqua sia dura, il che significa che l'acqua contiene troppo calcio e magnesio, può causare un problema di "polvere bianca" e lasciare grandi squame sulla superficie del serbatoio dell'acqua, del trasduttore e della superficie interna del serbatoio di acqua. Le squame sulla superficie del trasduttore causano un malfunzionamento dell'umidificatore.
- Raccomandiamo che:
 1. Utilizzare acqua bollita fredda o acqua distillata.
 2. Pulire il trasduttore, il serbatoio dell'acqua e l'umidificatore ogni settimana.
 3. Cambiare l'acqua nel serbatoio più frequentemente per mantenerlo fresco.
 4. Assicurarsi di cambiare l'acqua nel serbatoio e asciugarla prima di riporre l'umidificatore a lungo.
 5. Pulire l'intero umidificatore e assicurarsi che tutte le parti dell'umidificatore siano completamente asciutte se non si prevede che vengano utilizzate a lungo.
- Come pulire il trasduttore:
 1. Pulire con acqua pulita o acido citrico se si hanno depositi di rifiuti.
 2. Spazzolare i detriti superficiali.
 3. Risciacquare il trasduttore con acqua pulita.
- Come pulire il contenitore dell'umidità:
 1. Pulire il contenitore dell'umidità con un panno morbido o utilizzare acido citrico in caso di residui.
 2. Se i rifiuti coprono l'interruttore di sicurezza, rilasciare acido citrico per 2-5 minuti nei rifiuti e pulirli con la spazzola.
 3. Risciacquare il serbatoio dell'acqua con acqua pulita.
- Come pulire il filtro ceramico:
 1. Pulire il filtro a sfera in ceramica dopo aver usato 1000 litri di acqua. A seconda della qualità dell'acqua. Se la ceramica è sporca, dovrebbe essere pulita più frequentemente.
 2. Può essere immerso nell'aceto per circa 5 minuti. Quindi risciacquare con acqua pulita.
 3. Infine, metti il filtro sotto il sole per 4 ~ 6 ore.

In conformità con le direttive: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature ed elettroniche, nonché sul loro smaltimento dei rifiuti. Il simbolo con la pattumiera incrociata mostrato sulla confezione indica che il prodotto al termine della sua vita utile verrà raccolto come rifiuto separato. Pertanto, qualsiasi prodotto che ha raggiunto la fine della sua vita utile deve essere consegnato a centri specializzati di smaltimento dei rifiuti per la raccolta selettiva di rifiuti di apparecchiature elettroniche ed elettroniche o restituito al rivenditore al momento dell'acquisto di nuove apparecchiature simili, in un'unica per una base. Una corretta raccolta separata per la successiva messa in servizio di apparecchiature spedite per essere riciclate, trattate e smaltite in modo ecologico aiuta a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e ottimizza il riciclaggio e il riutilizzo di i componenti che compongono il dispositivo. L'eliminazione abusiva del prodotto da parte dell'utente implica l'applicazione di sanzioni amministrative in conformità con le leggi.



Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Luftbefeuchter entschieden haben. Lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden und um eine optimale Verwendung zu gewährleisten.

Die in diesem Dokument enthaltenen Sicherheitsvorkehrungen verringern das Risiko von Tod, Körperverletzung und elektrischem Schlag, wenn sie ordnungsgemäß befolgt werden. Bewahren Sie das Handbuch zusammen mit der vollständigen Garantiekarte, dem Kaufbeleg und der Verpackung zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf. Geben Sie diese Anweisungen gegebenenfalls an den nächsten Besitzer des Geräts weiter. Befolgen Sie immer die grundlegenden Sicherheits- und Unfallverhütungsmaßnahmen, wenn Sie ein Elektrogerät verwenden. Wir übernehmen keine Verantwortung für die Nichteinhaltung dieser Anforderungen durch den Kunden.

SICHERHEITSHINWEISE

Grundlegende Sicherheitsvorkehrungen müssen beim Gebrauch von Elektrogeräten immer beachtet werden.

- Befolgen Sie alle unten aufgeführten Sicherheitsvorkehrungen, um die Sicherheit zu erhöhen und das Risiko von Verletzungen oder Stromschlägen zu verringern.
- Dieser Luftbefeuchter kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen verwendet werden, wenn ihnen Aufsicht oder Anweisungen zum sicheren Umgang mit dem Luftbefeuchter und zum Verständnis der Gefahren gegeben wurden. Beteiligt Kinder sollten nicht mit dem Luftbefeuchter spielen. Reinigung und Benutzerwartung sollten nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Stellen Sie vor der Verwendung dieses Luftbefeuchters sicher, dass die Spannung Ihrer Stromversorgung mit der auf dem Typenschild des Luftbefeuchters angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Stellen Sie den Luftbefeuchter immer auf eine harte, flache und ebene Oberfläche. Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung und halten Sie es von Wänden und Wärmequellen wie Öfen, Heizkörpern usw. fern. Der Luftbefeuchter funktioniert möglicherweise nicht richtig, wenn er nicht auf einer ebenen Fläche aufgestellt wird.
- Den Netzstecker des Luftbefeuchters nicht mit nassen Händen einstecken oder herausziehen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um Risiken zu vermeiden.
- Entfernen Sie die Schrauben nicht, um das Risiko eines Stromschlags zu verringern. Der Luftbefeuchter enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Überlassen Sie alle Wartungsarbeiten qualifiziertem Personal.
- Füllen Sie den Tank mit frischem, destilliertem oder demineralisiertem Wasser. Lassen Sie keine andere Flüssigkeit in den Wassertank fallen. Betreiben Sie den Luftbefeuchter nicht, wenn sich kein Wasser im Tank befindet.
- Schütteln Sie den Luftbefeuchter nicht, da Wasser in den Boden des Luftbefeuchters gelangen kann.
- Berühren Sie niemals Wasser oder Komponenten, während der Luftbefeuchter in Betrieb ist.
- Wenn bei der in dieser Anleitung beschriebenen Verwendung ein ungewöhnlicher Geruch auftritt, schalten Sie den Luftbefeuchter aus, ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie ihn von Ihrem Händler überprüfen.
- Gießen Sie kein heißes Wasser in den Tank, dh mit einer Temperatur über 40 °C.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie den Behälter reinigen oder entfernen.
- Tauchen Sie den Luftbefeuchter oder das Netzkabel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Den Schallkopf niemals mit einem harten Werkzeug abkratzen. Der Luftbefeuchter sollte regelmäßig gereinigt werden. Beachten Sie dazu die Reinigungshinweise in dieser Anleitung.

- Wenn Sie Flüssigkeit in den Luftbefeuchter verschütten, kann dies zu ernsthaften Schäden führen. Schalten Sie das Stromnetz sofort aus. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und wenden Sie sich an Ihren Händler.
- Trennen Sie den Luftbefeuchter von der Stromquelle, wenn Sie ihn nicht benutzen und bevor Sie ihn reinigen.
- Das Netzkabel darf keine heiße Oberfläche berühren und nicht aus der Tischkante herausragen.
- Verwenden Sie diesen Luftbefeuchter niemals in einem Raum, in dem Aerosolprodukte verwendet werden, oder in einem Raum, in dem Sauerstoff verabreicht wird.
- Legen Sie keine Kleidung oder Handtücher auf den Luftbefeuchter. Wenn die Düse verstopft ist, kann dies zu Fehlfunktionen des Befeuchters führen.
- Heben Sie den Luftbefeuchter beim Transport am Boden und nicht am Wassertank an.
- Verwenden Sie den Luftbefeuchter nicht, wenn die Raumluft bereits ausreichend feucht ist.
- Die ideale relative Luftfeuchtigkeit für das Wohlbefinden des Menschen liegt in der Tat zwischen 45% und 65%. Überschüssige Feuchtigkeit tritt in Form von Kondenswasser auf kalten Oberflächen oder kalten Wänden im Raum auf. Verwenden Sie zur korrekten Messung der Raumfeuchtigkeit ein Hygrometer, das in den meisten Fachgeschäften und Verbrauchermarkten erhältlich ist.
- Der Luftbefeuchter ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

EIGENSCHAFTEN

BEDIENUNG

Der Ultraschallbefeuchter verwendet einen Hochfrequenz-Ultraschalloszillator, um das Wasser in kleine Wasserteilchen mit einem Durchmesser von ungefähr 1–5 &mgr; m aufzuteilen. Das Belüftungssystem verdrängt dieses Wasser in trockene Luft, wo es verdampft, um die erforderliche Feuchtigkeit bereitzustellen. Der weiße Dunst ist außerhalb des Befeuchters deutlich sichtbar.

RELATIVE LUFTFEUCHTIGKEIT

1. Der Prozentsatz des Wassernebels in einem bestimmten Raum bei einer bestimmten Lufttemperatur wird als relative Luftfeuchtigkeit bezeichnet und im Allgemeinen als % rF, dh 45% rF, angegeben. Die Luft enthält mehr oder weniger viel Wassernebel. Der Anteil des Wassernebels in der Luft variiert je nach Lufttemperatur. Je höher die Temperatur, desto mehr Wassernebel wird in die Luft eingeatmet.
2. Im Winter gelangt kalte Außenluft in den Raum und wird von der höchsten Temperatur im Raum erwärmt. Dadurch sinkt die relative Luftfeuchtigkeit. Wenn Sie eine gesunde Luftfeuchtigkeit aufrechterhalten möchten, müssen wir das Nebelvolumen in der Luft erhöhen. Der Luftbefeuchter kann das für uns tun.
3. Relative Luftfeuchtigkeit in verschiedenen Situationen:

Raum, Wohnzimmer:	45-65% rF
Patientenzimmer:	40-55% rF
Computerraum oder Laborausstattung:	45-60% rF
Raum mit Klavier oder anderen Instrumenten:	40-60% rF
Museen, Ausstellungsräume und Bibliotheken:	40-50% rF

WASSERFILTER

Keramikkugeln können hartes Wasser aufweichen.

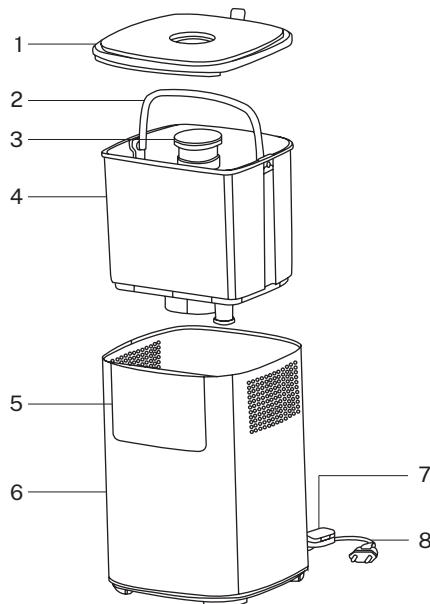
Ein Keramikfilter kann den seltsamen Geruch im Wasser beseitigen.

DUFTBEHÄLTER

1. Drücken Sie den Duftbehälter von der Basis.
2. Verwenden Sie wasserlösliches Aromaöl und geben Sie es auf den Schwamm.
3. Ersetzen Sie den Aromabehälter im Luftbefeuchter, die Aromafunktion bleibt aktiviert, wenn der Luftbefeuchter läuft.
4. Um die Aromafunktion zu beenden oder den Luftbefeuchter zu lagern, reinigen Sie den Schwamm in der Aromabox.
5. Geben Sie einfach aromatisches Öl auf aromatische Baumwolle. Lassen Sie keine Flüssigkeit außer sauberem Wasser in den Wassertank fallen.

TEILELISTE

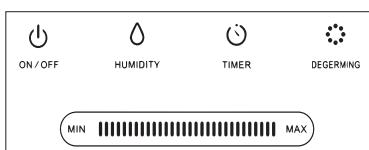
1. Oberes Deck
2. Behandeln
3. Mundstück
4. Wassertank
5. Bedienfeld
6. Hauptteil
7. Sensor
8. Netzkabel



BILDSCHIRM



BEDIENFELD



EIGENSCHAFTEN

- Hohe Befeuchtungseffizienz bei hervorragender Leistung.
- Geringer Stromverbrauch, 85-90 Prozent mehr Strom sparen als ein normaler Luftbefeuchter.
- Lange Lebensdauer
- Automatische Feuchtigkeitsregelung, Sicherheitsschutz durch Wassermangel.
- Baumwollbasis für Aroma, mit Aromaöl zu befeuchten.

GEBRAUCHSANWEISUNG

- Erste Verwendung: Stellen Sie den Luftbefeuchter vor der Verwendung eine halbe Stunde lang auf Raumtemperatur.
 - Es wird empfohlen, den Luftbefeuchter bei einer Temperatur von 20 °C und einer relativen Luftfeuchtigkeit unter 80% relativer Luftfeuchtigkeit zu verwenden.
 - Verwenden Sie sauberes Wasser, das 40 °C nicht überschreitet.
 - Überprüfen Sie den Wassertank und vergewissern Sie sich, dass er sauber ist.
1. Stellen Sie den Luftbefeuchter auf eine ebene Fläche.
 2. Entfernen Sie die obere Abdeckung, füllen Sie das Wasser mit dem Wassertank und setzen Sie die obere Abdeckung wieder auf. Oder nehmen Sie den Wassertank heraus, um ihn zu füllen, und setzen Sie den Wassertank wieder in den Hauptboden ein.
 3. Überprüfen Sie, ob die Nennspannung mit der Eingangsspannung übereinstimmt und schließen Sie sie an die Steckdose an. Dann leuchtet der Bildschirm und die Glocke läutet einmal. Eine Sekunde später wird der Bildschirm ausgeschaltet, nur das rote EIN-Symbol  wird angezeigt und der Luftbefeuchter befindet sich im Standby-Zustand.
 4. Berühren Sie das EIN-Symbol . In der Zwischenzeit leuchtet die Anzeigeleuchte des Wassertanks auf. Der Luftbefeuchter startet im AUTO-Modus  mit einem Bildschirm, auf dem das AUTO-Symbol und die aktuelle Luftfeuchtigkeit angezeigt werden. 10 Sekunden später zeigt das Display die aktuelle Temperatur und wechselt dann zur Luftfeuchtigkeit. Die Temperatur- und Feuchtigkeitsanzeige ändert sich einmal pro Minute.
 - Der Luftbefeuchter bestimmt die Betriebsfeuchtigkeit anhand der aktuellen Temperatur, wie in der folgenden Tabelle gezeigt.

Lufttemperatur, Grad Celsius	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Luftfeuchtigkeit (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

5. **Konstante Luftfeuchtigkeit:** Tippen Sie auf das Symbol FEUCHTIGKEIT . Sie können einen Luftfeuchtigkeitsbereich von 30% rF bis 75% auswählen. Einmal antippen, die relative Luftfeuchtigkeit erhöht sich jedes Mal um 5%. Wenn 75% erreicht sind, tippen Sie erneut auf, es wird “-“ angezeigt und der Luftbefeuchter kehrt in den AUTO-Modus zurück.
6. Nach dem Einstellen der erwarteten Luftfeuchtigkeit behält der Luftbefeuchter den Speicher bei und bestätigt das Blinken für 3 Sekunden. Sobald sich der Bildschirm ändert, um die aktuelle Luftfeuchtigkeit anzuzeigen, bedeutet dies, dass die Einstellung abgeschlossen ist. “%“ Auf dem Bildschirm blinkt langsam.
- Wenn die Luftfeuchtigkeit 1% rF ~ 9% rF höher ist als die aktuelle Luftfeuchtigkeit, läuft die Nebelausgabegeschwindigkeit mit der niedrigsten Geschwindigkeit (der ersten).
- Wenn die eingestellte Luftfeuchtigkeit 10% rF ~ 15% rF höher als die aktuelle Luftfeuchtigkeit ist, arbeitet die Nebelausstoßgeschwindigkeit mit der Durchschnittsgeschwindigkeit (der dritten).
- Wenn die eingestellte Luftfeuchtigkeit um 15% über der aktuellen Luftfeuchtigkeit liegt, verwendet die Nebelausgabegeschwindigkeit die höchste Geschwindigkeit (die fünfte).
- Wenn die aktuelle Luftfeuchtigkeit höher ist als die eingestellte Luftfeuchtigkeit, wird der Befeuchter angehalten. Sobald die aktuelle Luftfeuchtigkeit um 3% unter der eingestellten Luftfeuchtigkeit liegt, arbeitet der Luftbefeuchter wieder im vorherigen Arbeitsmodus, bis ein Wassermangel vorliegt.

Die Nebelausstoßgeschwindigkeit ist über die Funktion für konstante Luftfeuchtigkeit einstellbar.

7. **Nachtmodus:** Halten Sie das Symbol FEUCHTIGKEIT  2 Sekunden lang gedrückt, um die Anzeigelampe und die Wassertankanzeige auszuschalten. Es wird nur das rote EIN / AUS-Symbol angezeigt. Drücken Sie ein beliebiges Symbol, um das Licht und den Bildschirm zu aktivieren.

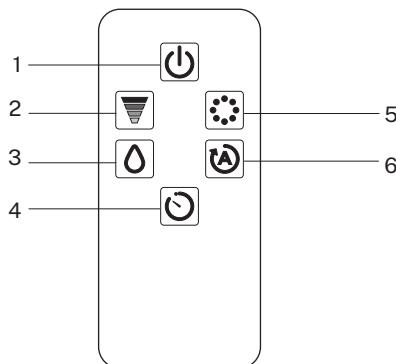
8. **Timer:** Es gibt 12 Timer-Einstellungen: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 Stunden. Tippen Sie auf das TIMER-Symbol  Auf dem LED-Display wird die Timer-Einstellung von 01-12 nacheinander angezeigt, z. B. „1H“. Wenn Sie mit dem Einstellen des Timers fertig sind, warten Sie 3 Sekunden. Wenn der Timer nicht mehr blinkt, ist die Timereinstellung erfolgreich.

- Der Timer zeigt die verbleibende Zeit zum Ausschalten an und verringert sich um 1 Stunde. Wenn der Timer auf 12 Stunden eingestellt ist, zeigt die LED-Anzeige nach 1 Stunde 11 an.
 - Es gibt eine Verknüpfung für die Timer-Einstellungen. Halten Sie das TIMER-Symbol  2 Sekunden lang gedrückt, um die Timer-Einstellung abzubrechen.
- 9. Desinfizieren:** DESINFECTION-Symbol  Drücken Sie die Taste, um die Heizfunktion zu starten. Das Display zeigt das Symbol HEIZEN  Der heiße Dunst tritt nach 10-15 Minuten aus. Drücken Sie die Taste ein zweites Mal, um die Plasmafunktion zu starten. Auf dem Display wird das Symbol angezeigt
- Halten Sie die Taste DESINFECTION  gedrückt, um die Anzeigeleuchte des Wassertanks ein- oder auszuschalten.
- 10. Nebel Ausfahrt Geschwindigkeit:** Drücken Sie  um in den manuellen Modus zu wechseln, und bewegen Sie sich von MIN zu MAX, um die gewünschte Nebelausgabegeschwindigkeit auszuwählen. Wenn Sie von links nach rechts schieben, erhöht sich die Geschwindigkeit von 1 auf 5 und der Bildschirm zeigt dementsprechend von 1 auf 5.
- 11. Automatische Abschaltung:** Wenn das Wasser im Tank nicht ausreicht, um den Befeuchter weiter zu betreiben, stoppt der Befeuchter automatisch und warnt mit 3 Signaltönen (im NACHT-Modus ist kein Ton zu hören). Das Display zeigt nur das Symbol für Wassermangel an  Füllen Sie den Wassertank, der Befeuchter startet nach 5 Sekunden neu. Andernfalls schaltet sich der Luftbefeuchter nach 5 Minuten automatisch aus.

FERNBEDIENUNG

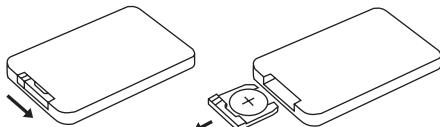
Bei der ersten Verwendung der Fernbedienung muss die Plastiklasche aus dem Batteriefach entfernt werden.

1. Ein / Aus
2. Geschwindigkeit
3. Luftfeuchtigkeit
4. Timer
5. Desinfection
6. Auto



ERSETZEN SIE DIE BATTERIE DER FERNBEDIENUNG

1. Entfernen Sie das Batteriefach, indem Sie an der Lasche ziehen (siehe Abbildung unten).
2. Entfernen Sie die alte Batterie.
3. Ersetzen Sie die Batterie durch eine neue. Stellen Sie sicher, dass die Polaritäten übereinstimmen.
4. Ersetzen Sie das Batteriefach.



PROBLEMLÖSUNG

PROBLEM	MÖGLICHE URSCHE	SOLUZIONE
Die Betriebsanzeige erlischt, wenn der Luftbefeuchter eingeschaltet wird.	Der Luftbefeuchter ist nicht angeschlossen.	Schließen Sie den Luftbefeuchter an eine Steckdose an.
	Das Netzkabel ist beschädigt.	Stellen Sie die Verwendung sofort ein und wenden Sie sich an den Kundendienst.
	Der Luftbefeuchter ist defekt oder funktioniert nicht richtig.	
Die Betriebsanzeige leuchtet, wenn der Luftbefeuchter eingeschaltet ist, es ist jedoch kein Nebel vorhanden.	Der Luftbefeuchter ist nicht eingeschaltet.	Drücken Sie den Ein-/ Ausschalter, um das Gerät einzuschalten.
	Das Feuchteziel ist erreicht.	Erhöhen Sie das Feuchtigkeitsziel oder ändern Sie den Modus.
Die Wassermangelanzeige leuchtet.	Es befindet sich kein Wasser im Tank. Der Wasserstand ist niedrig.	Füllen Sie den Wassertank wieder auf und warten Sie mindestens 1 Minute.
	Der erforderliche Wasserstand hat das Verdampfungsfach noch nicht erreicht.	Warten Sie mindestens eine Minute.
	Der Wassertank ist nicht richtig platziert.	Überprüfen Sie die Position des Tanks.
	Der Luftbefeuchter steht nicht auf einer stabilen Oberfläche.	Überprüfen Sie die Position des Luftbefeuchters.
Der Luftbefeuchter erzeugt einen ungewöhnlichen Geruch.	Der Luftbefeuchter ist neu.	Nehmen Sie den Wassertank heraus, öffnen Sie den Deckel und lassen Sie ihn 12 Stunden kalt stehen.
	Schmutzwasser oder stehendes Wasser zu lang.	Reinigen Sie den Wassertank und füllen Sie ihn mit sauberem Wasser.
	Restgeruch der Diffusion des Aromäls auf der aromatischen Baumwolle.	Die aromatische Baumwolle entfernen, mit klarem Wasser abspülen und trocknen lassen.
Der Luftbefeuchter gibt ein lautes oder ungewöhnliches Geräusch ab.	Dies kann auftreten, wenn der Wasserstand im Wassertank zu niedrig ist.	Füllen Sie den Tank mit Wasser.
	Der Luftbefeuchter steht auf einer instabilen Oberfläche.	Stellen Sie den Luftbefeuchter auf eine stabile ebene Fläche.
	Der Wassertank ist falsch platziert.	Schalten Sie den Luftbefeuchter aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Richten Sie dann den Wassertankdeckel an der entsprechenden Öffnung im Innenraum aus.
	Der Luftbefeuchter funktioniert nicht richtig.	Beenden Sie sofort die Verwendung und wenden Sie sich an den Kundendienst.
	Im Raum herrscht natürlicher oder künstlicher Luftstrom, der die Erhöhung der relativen Luftfeuchtigkeit beeinträchtigt.	Überprüfen Sie, ob die Türen und Fenster geschlossen sind.
Befeuchtungskapazität ist zu niedrig.	Die Lufteinlassgitter und die Düse könnten verstopft sein.	Entfernen Sie alle Blockierelemente von den Gittern und der Düse.
	Es ist zu viel Rückstand in der Ablagerung.	Reinigen Sie den Schallkopf.
	Die ausgewählte Luftfeuchtigkeitsrate ist zu niedrig.	Erhöhen Sie die Austrittsgeschwindigkeit des Nebels.
	Das Wasser ist zu schmutzig oder bleibt zu lange im Tank.	Reinigen Sie den Wassertank und fügen Sie sauberes, frisches Wasser hinzu.

PROBLEM	MÖGLICHE URSAUCE	SOLUZIONE
Die Luftfeuchtigkeit ist zu hoch.	Der Luftbefeuchter arbeitet im DAUERBETRIEBSART.	Ändern Sie den Modus
	Das Feuchtigkeitsziel ist zu hoch.	Wählen Sie ein Ziel mit einer niedrigeren relativen Luftfeuchtigkeit.
	Der Raum ist nicht ausreichend belüftet.	Öffnen Sie das Fenster, um einen ausreichenden Luftstrom für Ihren Luftbefeuchter zu gewährleisten, oder bringen Sie ihn in einen anderen Raum mit besserer Belüftung.
	Der Tank wurde verschüttet, wenn er gefüllt oder wieder in den Boden gestellt wurde.	Entfernen Sie verschüttetes Wasser von der Ober- und Unterseite der Basis, bevor Sie den Wassertank wieder einsetzen.
Im Raum ist Kondenswasser.	Die Raumtemperatur ist zu niedrig.	Erwärmee den Raum.
Der Nebel hört plötzlich auf auszutreten.	Die geplante Zeit ist vorbei.	Schalten Sie den Luftbefeuchter ein
	Die Wassermangelanzeige leuchtet.	Füllen Sie den Wassertank.
	Die gewünschte Luftfeuchtigkeit ist erreicht.	
Eine falsche Luftfeuchtigkeit wird angezeigt.	Der Raum ist größer als die effektive Reichweite des Luftbefeuchters.	Stellen Sie den Luftbefeuchter in einen Raum mit der richtigen Größe.
	Im Feuchtigkeitssensor hat sich Feuchtigkeit angesammelt.	Schalten Sie den Luftbefeuchter aus und lassen Sie den Luftfeuchtigkeitssensor vollständig an der Luft trocknen, bevor Sie ihn wieder verwenden.
	Die Düse ist in Richtung des Feuchtigkeitssensors ausgerichtet.	Drehen Sie die Düse so, dass sie weit vom Feuchtigkeitssensor entfernt ist.
	Der Feuchtigkeitssensor ist defekt oder defekt.	Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Das Bedienfeld funktioniert nicht.	Ihre Hände sind zu nass oder nass.	Verwenden Sie das Bedienfeld mit trockenen Händen.
	Der Luftbefeuchter hat nicht gut funktioniert.	Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Um den Luftbefeuchter herum erscheint weißes Pulver.	Das verwendete Wasser hat einen hohen Mineralgehalt.	Verwenden Sie destilliertes Wasser mit dem Luftbefeuchter. Wenn destilliertes Wasser nicht verfügbar ist, verwenden Sie gereinigtes oder gefiltertes Wasser. Denken Sie daran, den Wassertank mindestens einmal pro Woche zu reinigen.
	Der Luftbefeuchter wurde nach dem letzten Gebrauch nicht richtig gereinigt.	Reinigen Sie den Luftbefeuchter.
Der Nebel verlässt die Basis.	Der Wassertank ist nicht richtig platziert.	Schalten Sie den Luftbefeuchter aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Richten Sie dann den Wassertankdeckel an der entsprechenden Öffnung im Innenraum aus.
Um das Mundstück tritt Nebel aus.	Zwischen der Düse und dem Wassertank befinden sich Öffnungen.	Setzen Sie die Abdeckung wieder ein und prüfen Sie, ob die Düse richtig in der Abdeckung angeschlossen ist.
Die Warmhaze-Funktion erzeugt keinen Warmhaze.	Der Luftbefeuchter befindet sich in der Aufheizphase.	Warten Sie einige Minuten bis zum Ende der Phase.
	Der Nebel ist zu dünn, um die Hitze zu spüren.	Erhöhen Sie die Geschwindigkeit.
	Die Raumtemperatur ist zu kalt und der Nebel kann zu schnell abkühlen.	Erhöhen Sie die Geschwindigkeit und heizen Sie den Raum.

PROBLEM	MÖGLICHE URSAUCE	SOLUZIONE
La télécommande ne fonctionne pas.	La télécommande est hors de portée de l'humidificateur. La languette en plastique bloque la batterie. Vous devez changer la batterie.	Utilisez la télécommande à moins de 5 m de l'humidificateur. Retirez la languette en plastique du compartiment des piles. Changez la pile.

Folgendes wird nicht als Fehlfunktion angesehen:

1. Wenn Ihr Wasser sehr hart ist (ungewöhnlich hohe Mengen an Mineralien enthält), kann der Luftbefeuchter weißes Pulver produzieren. Dies ist keine Fehlfunktion. Die Lösung wäre, den Filter häufiger zu reinigen oder weicheres Wasser zu verwenden.
2. Wenn Sie sich dem Luftbefeuchter zu nahe kommen, hören Sie das Gurgeln des Wassers. Das ist normal.
3. Der Luftbefeuchter arbeitet sehr leise, ist aber nicht völlig geräuschlos. Geräuschpegel unter 35 dB (A) gelten als normal.

WARTUNG

- Wenn das Wasser hart ist, was bedeutet, dass das Wasser zu viel Kalzium und Magnesium enthält, kann dies zu einem Weißstaubproblem führen und große Ablagerungen auf der Oberfläche des Wassertanks, des Wandlers und der inneren Oberfläche des Tanks hinterlassen. Wasser Ablagerungen auf der Schallkopfoberfläche führen zu Fehlfunktionen des Befeuchters.
- Wir empfehlen, dass:
 1. Verwenden Sie kaltes gekochtes oder destilliertes Wasser.
 2. Reinigen Sie den Schallkopf, den Wassertank und den Luftbefeuchter wöchentlich.
 3. Wechseln Sie das Wasser im Reservoir häufiger, um es kühl zu halten.
 4. Stellen Sie sicher, dass Sie das Wasser im Tank wechseln und trocknen, bevor Sie den Luftbefeuchter längere Zeit lagern.
 5. Reinigen Sie den gesamten Luftbefeuchter und stellen Sie sicher, dass alle Teile des Luftbefeuchters vollständig trocken sind, wenn Sie ihn längere Zeit nicht benutzen.
- So reinigen Sie den Schallkopf:
 1. Bei Ablagerungen mit klarem Wasser oder Zitronensäure reinigen.
 2. Oberflächenreste bürsten.
 3. Spülen Sie den Schallkopf mit sauberem Wasser.
- So reinigen Sie den Feuchtigkeitsbehälter:
 1. Reinigen Sie den Feuchtigkeitsbehälter mit einem weichen Tuch oder verwenden Sie Zitronensäure, wenn Rückstände vorhanden sind.
 2. Wenn der Abfall den Sicherheitsschalter bedeckt, lassen Sie Zitronensäure 2-5 Minuten in den Abfall fallen und reinigen Sie ihn mit der Bürste.
 3. Spülen Sie den Wassertank mit sauberem Wasser.
- So reinigen Sie den Keramikfilter:
 1. Reinigen Sie den Keramikkugelfilter nach Verwendung von 1000 Litern Wasser. Abhängig von der Wasserqualität. Wenn die Keramik verschmutzt ist, sollte sie häufiger gereinigt werden.
 2. Es kann ca. 5 Minuten in Essig getaut werden. Dann mit klarem Wasser abspülen.
 3. Setzen Sie den Filter anschließend 4 bis 6 Stunden lang der Sonne aus.



In Übereinstimmung mit den Richtlinien 2012/19 / EU und 2015/863 / EU über die Beschränkung der Verwendung gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten sowie deren Abfallentsorgung. Das Symbol mit der gekreuzten Mülltonne auf der Verpackung zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer als separater Abfall gesammelt wird. Daher muss jedes Produkt, das das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, an spezialisierte Abfallentsorgungszentren zur selektiven Sammlung von elektrischen und elektronischen Abfallgeräten geliefert oder beim Kauf ähnlicher neuer Geräte an den Einzelhändler zurückgegeben werden für eine Basis. Die ordnungsgemäß getrennte Sammlung für die spätere Inbetriebnahme von Geräten, die zum Umweltfreundlichen Recycling, zur Behandlung und Entsorgung versandt werden, trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden und das Recycling und die Wiederverwendung zu optimieren die Komponenten, aus denen das Gerät besteht. Die missbräuchliche Beseitigung des Produkts durch den Benutzer impliziert die Anwendung von Verwaltungssanktionen in Übereinstimmung mit den Gesetzen.

NEDERLANDS

Bedankt voor het kiezen van onze luchtbevochtiger. Lees deze instructies aandachtig door voordat u het apparaat gaat gebruiken en om een optimaal gebruik te garanderen.

De veiligheidsmaatregelen in dit document verminderen het risico van overlijden, letsel en elektrische schokken als ze correct worden opgevolgd. Bewaar de handleiding op een veilige plaats voor toekomstig gebruik, samen met de volledige garantiekaart, aankoopbon en verpakking. Geef deze instructies indien van toepassing door aan de volgende eigenaar van het apparaat. Volg altijd de basisveiligheidsmaatregelen en ongevallenpreventiemaatregelen bij het gebruik van een elektrisch apparaat. Wij aanvaarden geen enkele verantwoordelijkheid voor het niet naleven van deze vereisten door de klant.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Bij het gebruik van een elektrisch apparaat moeten altijd elementaire veiligheidsmaatregelen in acht worden genomen.

- Volg alle onderstaande veiligheidsmaatregelen op voor extra veiligheid en om het risico op letsel of elektrische schokken te verminderen.
- Deze luchtbevochtiger kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en mensen met verminderde fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of gebrek aan ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruiken van de luchtbevochtiger en de gevaren begrijpen. Betrokken. Kinderen mogen niet met de luchtbevochtiger spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.
- Voordat u deze luchtbevochtiger gebruikt, moet u ervoor zorgen dat uw voedingsspanning hetzelfde is als aangegeven op het typeplaatje van de luchtbevochtiger.
- Plaats de luchtbevochtiger altijd op een harde, vlakke en vlakke ondergrond. Vermijd blootstelling aan direct zonlicht en houd het altijd uit de buurt van muren en warmtebronnen, zoals kachels, radiatoren, enz. De luchtbevochtiger werkt mogelijk niet goed als deze niet op een vlak oppervlak staat.
- Steek of verwijder de stekker van de luchtbevochtiger niet met natte handen.
- Als het netsnoer is beschadigd, moet het worden vervangen door de fabrikant, zijn serviceagent of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon om gevaar te voorkomen.
- Verwijder de schroeven niet om het risico op elektrische schokken te verminderen. De luchtbevochtiger bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden onderhouden. Laat alle onderhoudswerkzaamheden over aan gekwalificeerd personeel.
- Vul het reservoir met vers, gedestilleerd of gedemineraliseerd water. Gebruik geen andere vloeistof in het waterreservoir. Gebruik de luchtbevochtiger niet als er geen water in het reservoir zit.
- Schud de luchtbevochtiger niet, omdat er dan water op de bodem van de luchtbevochtiger kan morsten.
- Raak nooit water of onderdelen aan terwijl de luchtbevochtiger in werking is.
- Als er een ongebruikelijke geur is bij gebruik zoals beschreven in deze handleiding, schakel dan de luchtbevochtiger uit, trek de stekker uit het stopcontact en laat hem nakijken door uw dealer.
- Giet geen heet water in de tank, dat wil zeggen bij een temperatuur hoger dan 40 ° C.
- Koppel de luchtbevochtiger los voordat u het reservoir reinigt of verwijdert.
- Dompel de luchtbevochtiger of het netsnoer niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Schraap de transducer nooit met een hard stuk gereedschap. De luchtbevochtiger moet regelmatig worden schoongemaakt. Zie hiervoor de reinigingsinstructies in deze handleiding.
- Als u vloeistof in de luchtbevochtiger morst, kan dit ernstige schade veroorzaken. Schakel de stroom onmiddellijk uit. Haal de stekker uit het stopcontact en raadpleeg uw dealer.
- Koppel de luchtbevochtiger los van de stroombron wanneer deze niet wordt gebruikt en voordat u hem reinigt.

- Het netsnoer mag geen heet oppervlak raken en mag niet over de rand van een tafel uitsteken.
- Gebruik deze luchtbevochtiger nooit in een ruimte waar spuitbussen worden gebruikt of in een ruimte waar zuurstof wordt toegediend.
- Leg geen kleding of handdoeken op de luchtbevochtiger. Als het mondstuk verstopt is, kan dit een storing in de luchtbevochtiger veroorzaken.
- Til de luchtbevochtiger bij het verplaatsen op bij de basis en niet bij het waterreservoir.
- Gebruik de luchtbevochtiger niet als de lucht in de kamer al vochtig genoeg is.
- Het ideale niveau van relatieve vochtigheid voor menselijk comfort is in feite tussen 45% en 65%. Overtollig vocht verschijnt in de vorm van condensatie op koude oppervlakken of koude muren in de kamer. Gebruik een hygrometer die in de meeste speciaalzaken en hypermarkten verkrijgbaar is om de luchtvochtigheid in de kamer correct te meten.
- De luchtbevochtiger is uitsluitend bedoeld voor thuisgebruik.

KENMERKEN

FUNCTIONEREN

De ultrasone luchtbevochtiger gebruikt een hoogfrequente ultrasone oscillator om het water te verdelen in kleine deeltjes met een diameter van ongeveer 1-5 um. Het ventilatiesysteem voert het water af naar de droge lucht waar het verdampst om voor de benodigde vochtigheid te zorgen. De zachte nevel is duidelijk zichtbaar buiten de luchtbevochtiger.

RH

1. Het percentage waterdamp in een bepaalde ruimte met een bepaalde luchtemperatuur wordt relatieve vochtigheid genoemd, meestal aangeduid als % RH, dat wil zeggen 45% RH. De lucht bevat min of meer verdampd water. Het aandeel waterdamp in de lucht varieert met verschillende luchtemperaturen. Hoe hoger de temperatuur, hoe meer waterdamp er in de lucht wordt ingeademd.
2. In de winter komt koude buitenlucht de kamer binnen en wordt verwarmd door de hoogste temperatuur in de kamer. Hierdoor daalt de relatieve luchtvochtigheid. Als u een gezonde luchtvochtigheid in de kamer wilt behouden, moeten we het dampvolume in de lucht vergroten. De luchtbevochtiger kan dat voor ons doen.
3. Relatieve luchtvochtigheid in verschillende situaties:

Slaapkamer, woonkamer:	45-65% relatieve vochtigheid
Patiëntenkamer:	40-55% relatieve vochtigheid
Computerruimte of laboratoriumapparatuur:	45-60% relatieve vochtigheid
Kamer met piano of andere instrumenten:	40-60% relatieve vochtigheid
Musea, tentoonstellingshallen en bibliotheken:	40-50% relatieve vochtigheid

WATER FILTER

Keramische ballen kunnen hard water verzachten.

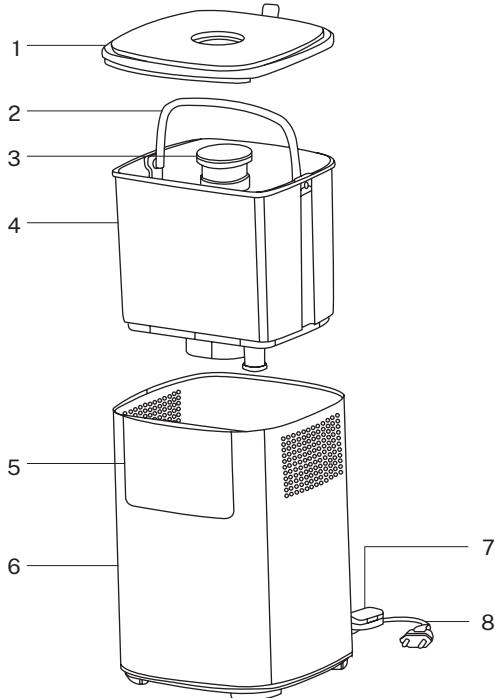
Een keramisch filter kan de vreemde geur in het water elimineren.

AROMA HOUDER

1. Druk de aromacontainer van de basis.
2. Gebruik in water oplosbare aromatische olie en plaats deze op de spons.
3. Plaats de geurbus terug in de luchtbevochtiger, de geurfunctie blijft ingeschakeld als de luchtbevochtiger draait.
4. Om de aromafunctie te stoppen of wanneer u de luchtbevochtiger opbergt, veegt u het sponsje in de aromacontainer schoon.
5. Doe gewoon geurolie op het katoen. Voeg geen vloeistof, behalve schoon water, toe aan het waterreservoir.

ONDERDELEN LIJST

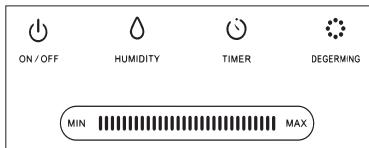
1. Bovendek
2. Handvat
3. Mondstuk
4. Watertank
5. Controlepaneel
6. Hoofdonderdeel
7. Sensor
8. Stroomdraad



SCHERM



CONTROLEPANEEL



EIGENDOMMEN

- Hoge efficiëntie bij bevochtiging met uitstekende prestaties.
- Laag stroomverbruik, bespaar 85-90 procent meer elektriciteit dan normale huidige luchtbevochtiger.
- Lange levensduur.
- Automatische controle van de luchtvochtigheid, veiligheidsbescherming door gebrek aan water.
- Basis met katoen voor aroma's, om te bevochtigen met aromatische olie.

GEBRUIKSAANWIJZING

- Eerste gebruik: Zet de luchtbevochtiger voor gebruik een half uur op kamertemperatuur.
 - Het wordt aanbevolen om de luchtbevochtiger te gebruiken bij een temperatuur van 20 °C, relatieve vochtigheid minder dan 80% RV.
 - Gebruik schoon water dat niet warmer is dan 40 °C.
 - Controleer de watertank, zorg ervoor dat deze schoon is.
1. Plaats de luchtbevochtiger op een vlakke ondergrond.
 2. Verwijder de bovenklep, vul het waterreservoir en plaats de bovenklep terug. Of haal het waterreservoir eruit om het te vullen en plaats het terug op de hoofdbasis.
 3. Controleer of de nominale spanning overeenkomt met de ingangsspanning en sluit deze aan op het stopcontact. Daarna licht het display op en klinkt er een piepton. Een seconde later wordt het display uitgeschakeld, alleen het rode symbool wordt ON weergegeven en de luchtbevochtiger gaat in de standby-toestand.
 4. Raak het POWER-symbool aan , de schermachtergrond en het indicatielampje van het waterreservoir gaan ondertussen branden. De luchtbevochtiger begint te werken in de AUTO-modus, met een display met het AUTO-symbool en huidige vochtigheid. 10 seconden later toont het display de huidige temperatuur en verandert dan in vochtigheid. De temperatuur-en vochtigheidsweergave zullen elke minuut veranderen.
 - De luchtbevochtiger bepaalt de bedrijfsvochtigheid op basis van de huidige temperatuur, zoals weergegeven in de onderstaande tabel.

Luchttemperatuur, graden Celsius	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Vochtigheid (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

5. **Constante luchtvochtigheid:** raak het VOCHTIGHEID-symbool aan , kunt u het vochtigheidsbereik selecteren van 30% RH tot 75%. Eén keer tikken, wordt voor elke tik met 5% RV verhoogd. Wanneer het 75% bereikt, raakt u opnieuw aan, het zal “-” weergeven en de luchtbevochtiger keert terug naar de AUTO-modus.
6. Na het instellen van de gewenste luchtvochtigheid houdt de luchtbevochtiger het geheugen vast en bevestigt dit door 3 seconden te knipperen. Zodra het display verandert om de huidige vochtigheid weer te geven, betekent dit dat de instelling is voltooid, “%” op het display zal langzaam knipperen.
 - Wanneer de luchtvochtigheidsinstelling tussen 1% RH ~ 9% RH hoger is dan de huidige luchtvochtigheid, zal de stoomafgiftesnelheid draaien op de laagste (eerste) snelheid.
 - Als de ingestelde luchtvochtigheid 10% RH ~ 15% RH hoger is dan de huidige luchtvochtigheid, draait de stoomsnelheid op de middelste snelheid (de derde).
 - Als de ingestelde luchtvochtigheid meer is dan 15% RH dan de huidige luchtvochtigheid, gebruikt de waterdampuitlaatsnelheid de hoogste snelheid (de vijfde).
 - Als de huidige luchtvochtigheid hoger is dan de luchtvochtigheidsinstelling, gaat de luchtbevochtiger in slaap. Zodra de huidige luchtvochtigheid 3% RH lager is dan de ingestelde luchtvochtigheid, keert de luchtbevochtiger terug naar de vorige werkmodus totdat er een tekort aan water is.

De afvoersnelheid van de waterdamp is instelbaar onder de constante vochtigheidsfunctie.

7. **Nachtstand:** Houd het VOCHTIGHEID-symbool ingedrukt 2 seconden ingedrukt om het indicatielampje en het watertankdisplay uit te schakelen, alleen het rode AAN / UIT-symbool wordt weergegeven. Druk op een willekeurig symbool om het licht en het display te activeren.
8. **Timer:** Er zijn 12 timerinstellingen: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 uur. Raak het TIMER-symbool aan , zal het LED-display achtereenvolgens de timerinstelling van 01-12 weergeven, bijvoorbeeld “1H”. Wacht 3 seconden als u klaar bent met het instellen van de timer. Als de timer stopt met knipperen, betekent dit dat de timerinstelling is bevestigd.

- De timer toont de resterende tijd totdat hij uitschakelt en begint af te tellen van uur tot uur, dat wil zeggen, als de timer is ingesteld op 12 uur, toont het LED-display 11 na 1 uur.
 - Er is een snelkoppeling om de timer in te stellen. Houd het TIMER-symbool ingedrukt ⏱ 2 seconden om de timerinstelling te annuleren.
- 9. Desinfecteren:** DESINFECTIE-symbool ☈. Druk op de knop om de verwarmingsfunctie te starten, het display toont het VERWARMING-symbool ☀. Er komt heet waterstroom uit na 10 ~ 15 minuten. Druk een tweede keer op de knop om de desinfectiefunctie te starten, het display toont het symbool ☈.
- Houd de DESINFECTIE-knop ingedrukt ☈ om het indicatielampje van het waterreservoir in of uit te schakelen.

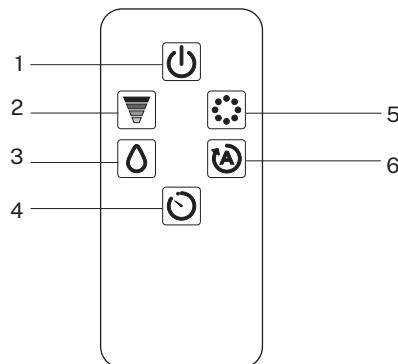
10. Stoomafvoersnelheid: druk op  Om naar de handmatige modus te gaan, schuift u uw vinger van MIN naar MAX om de gewenste stoomsnelheid te selecteren. Door van links naar rechts te schuiven, neemt de snelheid toe van 1 naar 5, en het display toont dienovereenkomstig van 1 naar 5.

11. Automatische uitschakeling: Zodra het water in de tank niet genoeg is om de luchtbevochtiger te laten werken, stopt de luchtbevochtiger automatisch met werken en het waarschuwt met 3 piepjes (geen geluid in de NACHT-modus). Op het display wordt alleen het symbool voor watertekort weergegeven ✗. Vul het waterreservoir en de luchtbevochtiger start na 5 seconden opnieuw op. Anders wordt de luchtbevochtiger na 5 minuten automatisch uitgeschakeld.

AFSTANDSBEDIENING

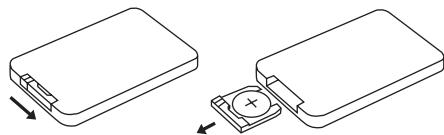
Bij het eerste gebruik van de afstandsbediening moet het plastic lipje uit het batterijvak worden verwijderd.

1. Aan / uit
2. Snelheid
3. Vochtigheid
4. Timer
5. Desinfectie
6. Auto



VERVANG DE BATTERIJ VAN DE AFSTANDSBEDIENING

1. Verwijder het batterijcompartiment door het lipje in te drukken en aan het compartiment te trekken zoals weergegeven in de onderstaande afbeelding.
2. Verwijder de oude batterij.
3. Vervang door een nieuwe batterij. Zorg ervoor dat de polariteiten overeenkommen.
4. Plaats het batterijvak terug.



PROBLEEM OPLOSSING

PROBLEEM	MOGELIJKE OORZAAK	OPLOSSING
Het aan / uit-lampje is uit wanneer de luchtbevochtiger is ingeschakeld.	De luchtbevochtiger is niet aangesloten.	Sluit de luchtbevochtiger aan op een stopcontact.
	Het netsnoer is beschadigd.	Gebruik het onmiddellijk niet meer en neem contact op met de klantenservice.
	De luchtbevochtiger is defect of werkt niet goed.	
Het aan / uit-lampje brandt wanneer de luchtbevochtiger is ingeschakeld, maar er komt geen mist uit.	De luchtbevochtiger is niet ingeschakeld.	Druk op de aan / uit-knop om het in te schakelen.
	De vochtigheidsdoelstelling is bereikt.	Verhoog de vochtigheidsdoelstelling of wijzig de modus.
Het indicatielampje voor laag water is aan.	Er zit geen water in de tank.	Vul het waterreservoir opnieuw en wacht minimaal 1 minuut.
	Het waterpeil is laag.	
	Het vereiste waterpeil heeft het verdampingscompartiment nog niet bereikt.	Wacht minstens een minuut.
	Het waterreservoir is niet goed geplaatst.	Controleer de positie van de tank.
	De luchtbevochtiger staat niet op een stabiel oppervlak.	Controleer de positie van de luchtbevochtiger.
De luchtbevochtiger produceert een ongebruikelijke geur.	De luchtbevochtiger is nieuw.	Haal het waterreservoir eruit, open het deksel en laat het 12 uur in de koude stand staan.
	Vervuild water of te lang stilstaand water.	Maak het waterreservoir schoon, vul het met schoon water.
	Restgeur van diffusie van aromatische olie op katoen voor aroma's.	Verwijder geurkatoen, spoel af met schoon water en laat drogen.
De luchtbevochtiger maakt een hard of ongebruikelijk geluid.	Het kan gebeuren als het waterpeil in het waterreservoir te laag is.	Vul het reservoir met water.
	De luchtbevochtiger staat op een onstabiel oppervlak.	Verplaats de luchtbevochtiger naar een stabiel, vlak oppervlak.
	Het waterreservoir is niet correct geplaatst.	Schakel de luchtbevochtiger uit en trek de stekker uit het stopcontact, en vervolgens de dop van het waterreservoir uit met de betreffende opening in de binnenkamer.
De bevochtigingscapaciteit is te laag.	De luchtbevochtiger werkt niet goed.	Stop onmiddellijk met het gebruik en neem contact op met de klantenservice.
	Er is een natuurlijke of kunstmatige tocht in de ruimte die de stijging van het% RV verstoort.	Controleer of de deuren en ramen gesloten zijn.
	De luchtinlaatstroosters en het mondstuk zijn mogelijk geblokkeerd.	Controleer of er geen airconditioning in de kamer werkt.
	Er zit te veel residu in de tank.	Verwijder alle blokkerende items van de jaloezieën en het mondstuk.
	De geselecteerde luchtvochtigheid is te laag.	Maak de transducer schoon.
	Het water is te vuil of blijft te lang in de tank.	Verhoog de snelheid van de uitgang van de mist.
		Verhoog de snelheid van het instellen van de vochtigheid.
		Maak het waterreservoir schoon en voeg vers, schoon water toe.

PROBLEEM	MOGELIJKE OORZAAK	OPLOSSING
De omgevingsvochtigheid is te hoog.	De luchtbevochtiger werkt in CONTINU MODUS.	Verander de modus.
	De vochtigheidsdoelstelling is te hoog.	Selecteer een lager% RV-doel.
	De kamer is niet goed geventileerd.	Open het raam om te zorgen voor voldoende luchtstroom voor uw luchtbevochtiger, of verplaats hem naar een andere kamer met betere ventilatie.
	Het reservoir is gemorst bij het vullen of terugplaatsen op de basis.	Veeg gemorst water van de boven- en onderkant van de basis op voordat u het waterreservoir terugplaast.
Er is condensatie in de kamer.	De kamertemperatuur is te laag.	Verwarm de kamer.
De mist stopt plotseling.	De geplande tijd is om.	Zet de luchtbevochtiger aan
	De indicator voor watertekort is aan.	Vul het waterreservoir.
	De gewenste luchtvochtigheid is bereikt.	
Er wordt een onjuist vochtigheidsniveau weergegeven.	De kamer is groter dan het effectieve bereik van de luchtbevochtiger.	Verplaats de luchtbevochtiger naar een kamer die de juiste maat heeft.
	Er heeft zich vocht opgehoopt in de vochtigheidssensor.	Schakel de luchtbevochtiger uit en laat de vochtigheidssensor volledig aan de lucht drogen voordat u het gebruik hervat.
	Het mondstuk is gericht in de richting van de vochtigheidssensor.	Draai het mondstuk zodat het weg is van de vochtsensor.
	De vochtigheidssensor is kapot of defect.	Neem contact op met de klantenservice.
Het bedieningspaneel werkt niet.	Uw handen zijn te vochtig of te nat.	Gebruik het bedieningspaneel met droge handen.
	De luchtbevochtiger heeft niet goed gewerkt.	Neem contact op met de klantenservice.
Wit poeder verschijnt rond de luchtbevochtiger.	Het gebruikte water heeft een hoog mineraalgehalte.	Gebruik gedestilleerd water met de luchtbevochtiger. Als er geen gedestilleerd water beschikbaar is, gebruik dan gezuiverd of gefilterd water. Denk eraan om het waterreservoir minstens één keer per week schoon te maken.
	De luchtbevochtiger is na het laatste gebruik niet goed schoongemaakt.	Maak de luchtbevochtiger schoon.
De mist komt uit de basis.	Het waterreservoir is niet correct geplaatst.	Schakel de luchtbevochtiger uit en trek de stekker uit het stopcontact, en lijn vervolgens de dop van het waterreservoir uit met de betreffende opening in de binnenkamer.
Er komt mist uit rond het mondstuk.	Er zijn openingen tussen het mondstuk en de watertank.	Plaats de hoes terug en controleer of het mondstuk goed op de hoes is bevestigd.
De warme-nevel-functie produceert geen warme nevel.	De luchtbevochtiger is aan het opwarmen.	Wacht een paar minuten tot het einde van de fase.
	De mist is te fijn om de hitte te voelen.	Verhoog de snelheid.
	De omgevingstemperatuur is te koud en de mist kan te snel afkoelen.	Verhoog de snelheid en verwarm de kamer.
De afstandsbediening doet het niet.	De afstandsbediening is buiten het bereik van de luchtbevochtiger.	Gebruik de afstandsbediening binnen 5 m van de luchtbevochtiger.
	Het plastic lipje vergrendelt de batterij.	Verwijder het plastic lipje van het batterijvak.
	U moet de batterij vervangen.	Vervang de batterij.

De volgende zaken worden niet als storingen beschouwd:

1. Als uw water erg hard is (abnormaal veel mineralen bevat), kan de luchtbevochtiger wit poeder produceren. Dit is geen storing. De oplossing zou zijn om het filter vaker te reinigen of zachter water te gebruiken.
2. Als je te dicht bij de luchtbevochtiger komt, hoor je het water gorgelen. Dit is normaal.
3. De luchtbevochtiger werkt erg stil maar is niet helemaal stil. Geluidsniveaus van minder dan 35 dB (A) worden als normaal beschouwd.

ONDERHOUD

- Als het water hard is, wat betekent dat het water te veel calcium en magnesium bevat, kan dit een "wit poeder"-probleem veroorzaken en grote kalkaanslag achterlaten op het oppervlak van het waterreservoir, de transducer en het binnenoppervlak van het reservoir. van water. Schilfers op het oppervlak van de transducer veroorzaken een storing in de luchtbevochtiger.
- We raden u aan:
 1. Gebruik koud gekookt water of gedestilleerd water.
 2. Maak de transducer, het waterreservoir en de luchtbevochtiger wekelijks schoon.
 3. Ververs het water in de tank vaker om het vers te houden.
 4. Zorg ervoor dat u het water in het reservoir ververst en droog maakt voordat u de luchtbevochtiger voor lange tijd opbergt.
 5. Reinig de hele luchtbevochtiger en zorg ervoor dat alle onderdelen van de luchtbevochtiger volledig droog zijn als deze voor een lange tijd niet wordt gebruikt.
- Hoe de transducer te reinigen:
 1. Reinig met schoon water of citroenzuur als het residu heeft afgezet.
 2. Borstel vuil van het oppervlak.
 3. Spoel de transducer af met schoon water.
- Het vochtreservoir schoonmaken:
 1. Maak het vochtreservoir schoon met een zachte doek of gebruik citroenzuur als er resten achterblijven.
 2. Als er vuil op de veiligheidsschakelaar zit, laat citroenzuur dan 2-5 minuten op het vuil vallen en maak het schoon met een borstel.
 3. Spoel het waterreservoir uit met schoon water.
- Hoe het keramische filter te reinigen:
 1. Reinig het keramische kogelfilter na gebruik van 1000 liter water, afhankelijk van de waterkwaliteit. Als het keramiek vuil is, moet het vaker worden schoongemaakt.
 2. Het kan ongeveer 5 minuten in azijn worden gedrenkt. Spoel daarna af met schoon water.
 3. Leg het filter tot slot 4 ~ 6 uur in de zon.



In overeenstemming met de richtlijnen: 2012/19 / EU en 2015/863 / EU betreffende de beperking van het gebruik van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, evenals hun afvalverwerking. Het symbool met de gekruiste vuilnisbak op de verpakking geeft aan dat het product aan het einde van zijn levensduur als gescheiden afval wordt ingezameld. Daarom moet elk product dat het einde van zijn levensduur heeft bereikt, worden afgeleverd bij gespecialiseerde afvalverwijderingscentra voor de selectieve inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, of bij de aankoop van soortgelijke nieuwe apparatuur in één keer aan de detailhandelaar worden geretourneerd, voor één basis. Een juiste gescheiden inzameling voor latere inbedrijfstelling van apparatuur die wordt verzonden om te worden gerecycled, behandeld en op milieuvriendelijke wijze afgewoerd, helpt mogelijke negatieve effecten op het milieu en de gezondheid te voorkomen en optimaliseert recycling en hergebruik van de componenten waaruit het apparaat bestaat.. De onrechtmatige eliminatie van het product door de gebruiker impliceert de toepassing van administratieve sancties in overeenstemming met de wetten.

Bardzo dziękujemy za wybranie naszego nawilżacza. Przed użyciem urządzenia należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję dla jej prawidłowego użytkowania. Zastosowane środki bezpieczeństwa zmniejszają ryzyko porażenia prądem, urazów, a nawet śmierci jeśli są ściśle przestrzegane. Niniejszą instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby móc z niej skorzystać w przyszłości prawidłowo wypełnioną kartę gwarancyjną produktu, oryginalne opakowanie produktu oraz dowód zakupu. Jeśli to możliwe, należy przekazać te instrukcje następnemu właścielowi urządzenia. Zawsze stosuj się do podstawowych środków bezpieczeństwa i zasad zapobiegania wypadkom podczas użytkowania urządzenia. Rezygnujemy z wszelkiej odpowiedzialności wynikającej z niezastosowania się klientów do tych instrukcji.

ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

Korzystanie z urządzeń elektrycznych wymaga zastosowania podstawowych środków bezpieczeństwa. Przeczytaj uważnie wszystkie instrukcje.

- Należy przestrzegać wszystkich wymienionych poniżej środków ostrożności w celu zapewnienia dodatkowego bezpieczeństwa i ograniczenia ryzyka obrażeń lub porażenia prądem.
- Nawilżacz ten może być stosowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o obniżonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeżeli są one pod nadzorem lub po otrzymaniu instrukcji dotyczących bezpiecznego stosowania nawilżacza i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się nawilżaczem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Przed użyciem nawilżacza należy upewnić się, że napięcie zasilania jest takie same jak podane na tabliczce znamionowej nawilżacza.
- Nawilżacz należy zawsze umieszczać na twardej, płaskiej, równej powierzchni. Należy unikać ekspozycji na bezpośrednie światło słoneczne i zawsze trzymać je z dala od ścian i źródeł ciepła, takich jak piecyki, grzejniki itp. Nawilżacz może nie działać prawidłowo, jeśli nie jest umieszczony na równej powierzchni.
- Nie wolno wkładać ani wyjmować wtyczki elektrycznej z nawilżacza mokrymi rękoma.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, jego serwisanta lub podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć ryzyka.
- Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, nie należy wykręcać śrub. Nawilżacz nie zawiera żadnych części nadających się do naprawy przez użytkownika. Wszystkie prace konserwacyjne należy pozostawić wykwalifikowanemu personelowi.
- Należy zbiornik świeżą, destylowaną lub zdemineralizowaną wodą. Nie należy używać żadnych innych płynów w pojemniku na wodę. Nie należy używać nawilżacza, gdy w zbiorniku nie ma wody.
- Nie potrząsać nawilżaczem, ponieważ woda może wylać się do podstawy nawilżacza.
- Podczas pracy nawilżacza nigdy nie należy dотykać wody lub jego komponentów.
- W przypadku wystąpienia nietypowego zapachu podczas użytkowania zgodnego z opisem w niniejszej instrukcji, należy wyłączyć nawilżacz, odłączyć go i zlecić jego sprawdzenie sprzedawcy.
- Nie należy wlewać ciepłej wody do zbiornika, tzn. o temperaturze powyżej 40 °C.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub demontażu zbiornika należy odłączyć nawilżacz od zasilania.
- Nie wolno zanurzać nawilżacza, przewodu zasilającego ani wtyczki w wodzie lub innych płynach.
- Nigdy nie skrobać przetwornika twardym narzędziem. Nawilżacz musi być regularnie czyszczony. Aby zrobić to, proszę zapoznać się z instrukcją czyszczenia w niniejszej instrukcji.
- Rozlanie jakiejkolwiek cieczy do nawilżacza może spowodować poważne szkody. Natychmiast wyłączyć zasilanie. Wyjąć wtyczkę sieciową i skonsultować się ze sprzedawcą.
- Odłączyć nawilżacz od zasilania, gdy nie jest używany i przed czyszczeniem.

- Przewód zasilający nie powinien dotykać żadnych gorących powierzchni i nie powinien wystawać poza krawędź stołu.
- Nigdy nie używaj tego nawilżacza w pomieszczeniu, w którym stosowane są produkty w postaci aerosoli lub w pomieszczeniu, w którym jest podawanie tlenu.
- Nie należy umieszczać na nawilżaczu ubrania ani ręczników. Jeśli dysza jest zablokowana, może to spowodować wadliwe działanie nawilżacza.
- Podczas przenoszenia nawilżacza należy go podnosić za podstawę, a nie za zbiornik wody.
- Nie należy używać nawilżacza, jeśli powietrze w pomieszczeniu jest już wystarczająco wilgotne.
- Idealny poziom wilgotności względnej dla komfortu człowieka wynosi od 45% do 65%. Przy nadmiarze wilgoci pojawia się kondensacja na zimnych powierzchniach lub zimnych ścianach w pomieszczeniu. Aby zmierzyć czy wilgotność w pomieszczeniu jest prawidłowa, należy użyć higrometru dostępnego w większości sklepów specjalistycznych i hipermarketach.
- Nawilżacz jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego.

CECHY

DZIAŁANIE

Nawilżacz ultradźwiękowy wykorzystuje oscylator ultradźwiękowy wysokiej częstotliwości do rozdzielania wody na małe cząstki o średnicy około 1-5 µm. System wentylacyjny wyrzuca wodę do suchego powietrza, gdzie odparowuje, zapewniając wymaganą wilgotność. Miękka mgła jest wyraźnie widoczna na zewnątrz nawilżacza.

WILGOTNOŚĆ WZGLĘDNA

1. Procentowa zawartość pary wodnej w danej przestrzeni przy danej temperaturze powietrza nazywana jest wilgotnością względową, zwykle oznaczaną jako % RH, tj. 45 % RH. Powietrze zawiera mniej lub bardziej odparowaną wodę. Udział pary wodnej w powietrzu zmienia się w zależności od różnych temperatur powietrza. Im wyższa temperatura, tym więcej pary wodnej jest wchłanianej do powietrza.
2. Zimą zimne powietrze z zewnątrz dostaje się do pomieszczenia i jest ogrzewane przez wyższą temperaturę w pomieszczeniu. W wyniku tego zmniejsza się wilgotność względna. Jeśli chcemy utrzymać zdrową wilgotność w pomieszczeniu, musimy zwiększyć ilość pary wodnej w powietrzu. Nawilżacz może to dla nas zrobić.
3. Poziomy wilgotności względnej w różnych sytuacjach

Pokój, salon:	45-65% RH
Sala chorych:	40-55% RH
Pomieszczenie komputerowe lub sprzęt laboratoryjny:	45-60% RH
Pokój z fortepianem lub innymi instrumentami:	40-60% RH
Muzea, sale wystawowe i biblioteki:	40-50% HR

FILTR WODY

Kulki ceramiczne mogą zmiękczać twardą wodę.

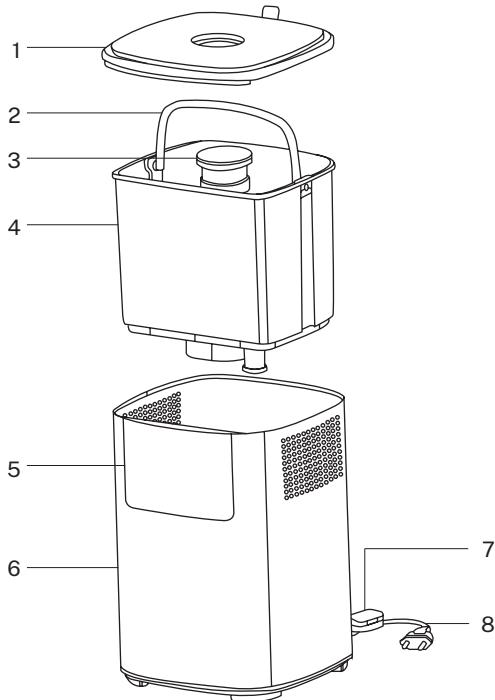
Filtr ceramiczny może wyeliminować nieprzyjemny zapach w wodzie.

POJEMNIK NA AROMAT

1. Naciśnij pojemnik na aromat u podstawy.
2. Użyj rozpuszczalnego w wodzie olejku aromatycznego i umieść go na gąbce.
3. Umieść pojemnik z aromatem w nawilżaczu, funkcja aromatu pozostanie aktywna podczas pracy nawilżacza.
4. Aby zatrzymać działanie aromatu lub podczas przechowywania nawilżacza, należy wyczyścić gąbkę w pojemniku z aromatem.
5. Wystarczy nałożyć aromatyczny olejek na gąbce. Do zbiornika na wodę nie należy dodawać żadnych płynów, poza czystą wodą.

LISTA CZĘŚCI

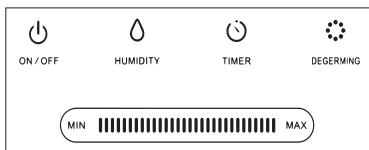
1. Osłona górnna
2. Uchwyt
3. Dysza
4. Zbiornik na wodę
5. Panel sterowania
6. Główny korpus
7. Czujnik
8. Kabel zasilający



EKRAN



PANEL STEROWANIA



WŁAŚCIWOŚCI

- Wysoka skuteczność nawilżania z dużą wydajnością.
- Niskie zużycie energii, oszczędność 85-90 procent energii elektrycznej więcej niż w przypadku nawilżacza prądu normalnego.
- Długa żywotność.
- Automatyczna kontrola poziomu wilgotności, zabezpieczenie przed brakiem wody.
- Baza bawełniana dla aromatów, do nawilżania olejkiem aromatycznym.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

- Pierwsze użycie: przed użyciem ustawić nawilżacz w temperaturze pokojowej na pół godziny.
 - Zaleca się stosowanie nawilżacza w temperaturze 20°C, przy wilgotności względnej mniejszej niż 80 % RH.
 - Stosować czystą wodę o temperaturze nie przekraczającej 40 °C.
 - Sprawdź zbiornik na wodę, upewnij się, że jest czysty.
1. Umieścić nawilżacz na płaskiej powierzchni.
 2. Zdjąć górną pokrywę, napełnić zbiornik wodą, a następnie założyć górną pokrywę. Albo wyjąć zbiornik na wodę, aby go napełnić, a następnie umieścić go z powrotem na głównej podstawie.
 3. Sprawdź, czy napięcie nominalne jest zgodne z napięciem wejściowym i podłącz je do gniazdka. Następnie wyświetlacz zapali się i wyda sygnał dźwiękowy. Po jednej sekundzie wyświetlacz się wyłączy, pojawi się tylko czerwony symbol ON i nawilżacz przejdzie w stan gotowości.
 4. Dotknij symbolu ON, a w międzyczasie zaświecią się dół wyświetlacza i wskaźnik zbiornika wody. Nawilżacz uruchomi się w trybie AUTO, na wyświetlaczu pojawi się symbol AUTO oraz aktualny poziom wilgotności. Po 10 sekundach na wyświetlaczu pojawi się aktualna temperatura, a następnie zmieni się wskazując wilgotność. Wyświetlanie temperatury i wilgotności będzie się zmieniać raz na minutę.
 - Nawilżacz zdecyduje o poziomie wilgotności w oparciu o aktualną temperaturę, jak pokazano w poniżej tabeli.

Lufttemperatur, Grad Celsius	≤19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	≥37
Luftfeuchtigkeit (%)	65	60	58	57	55	53	50	48	45	43	40	38	36	35	34	32	31	30	25

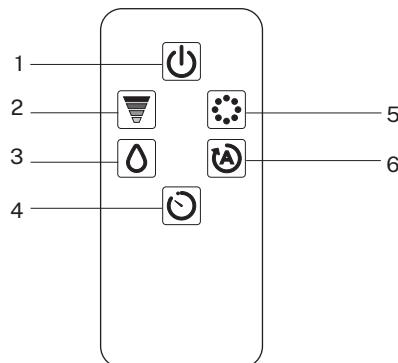
- 5. Stała wilgotność:** dotknij symbolu HUMIDITY, możesz wybrać zakres wilgotności od 30 % RH do 75 %. Za każdym dotknięciem zwiększy się o 5 % RH. Po osiągnięciu 75%, dotknąć ponownie, wyświetli się komunikat “ ”, a nawilżacz powróci do trybu AUTO.
6. Po ustawieniu żądanej wilgotności nawilżacz zatrzyma pamięć i potwierdzi to miganiem przez 3 sekundy. Gdy wyświetlacz zmieni się, aby pokazać aktualną wilgotność, oznacza to, że ustawienie zostało zakończone, “%” na wyświetlaczu będzie powoli migać.
- Gdy ustawienie wilgotności wynosi 1 % RH ~ 9 % RH więcej niż aktualna wilgotność, wydajność pary wodnej będzie pracować z najwyższą prędkością (pierwszą).
- Przy ustawieniu wilgotności na 10 % RH ~ 15 % RH wyższej od aktualnej wilgotności, wydajność pary wodnej będzie pracować ze średnią prędkością (trzecią).
- Gdy ustaliona wilgotność powietrza jest o 15 % RH wyższa niż aktualna wilgotność powietrza, wskaźnik wyjściowy pary wodnej użycie najwyższej prędkości (piątej).
- Gdy aktualna wilgotność jest wyższa od ustalonej, nawilżacz wejdzie w tryb zawszezenia. Gdy aktualna wilgotność powietrza jest o 3 % RH niższa od wilgotności żądanej, nawilżacz powróci do poprzedniego trybu pracy, dopóki nie wystąpi niedobór wody. Prędkość wyjściowa pary wodnej jest regulowana w funkcji stałej wilgotności.
7. **Tryb nocny:** naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy symbol HUMIDITY, aby wyłączyć lampkę kontrolną i wyświetlacz zbiornika na wodę, wyświetlany jest tylko czerwony symbol ON/OFF. Naciśnij dowolny symbol, aby aktywować światło i wyświetlacz.
8. **Timer:** Istnieje 12 ustawień timera: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 godzin. Dotknij symbolu TIMER, na wyświetlaczu LED pojawi się ustawienie timera od 01-12, np. “1H”. Po zakończeniu ustawiania zegara, oczekaj 3 sekundy. Gdy zegar sterujący przestaje migać, oznacza to, że ustawienie zegara sterującego zostało potwierzone.
- Zegar sterujący pokazuje czas pozostały do wyłączenia i rozpoczyna odliczanie od godziny do godziny, tzn. jeżeli zegar sterujący jest ustawiony na 12 godzin, to po 1 godzinie wyświetlacz LED pokazuje 11.

- Jest skrót do ustawienia timera. Naciśnij i przytrzymaj symbol TIMER przez 2 sekundy, aby anulować ustawienie timera.
- 9. Dezynfekcja:** Symbol dezynfekcji . Naciśnij przycisk , aby uruchomić funkcję ogrzewania, na wyświetlaczu pojawi się symbol OGRZEWANIA . Gorąca para wodna wyjdzie po 10 ~ 15 minutach. Naciśnij przycisk po raz drugi, aby uruchomić funkcję dezaktywacji, na wyświetlaczu pojawi się symbol.
- Naciśnij przycisk DISINFECTION na tyle długo, aby włączyć lub wyłączyć kontrolkę zbiornika wody.
- 10. Wydajność pary:** Naciśnij, aby przejść do trybu ręcznego, przesuń z MIN do MAX, aby wybrać żądaną wydajność pary. Przesuwając się z lewej do prawej strony, prędkość zwiększy się z 1 do 5, a na wyświetlaczu pojawi się odpowiednio 1 do 5.
- 11. Automatyczne włączanie:** Gdy w zbiorniku nie ma wystarczającej ilości wody, aby nawilżacz mógł dalej pracować, nawilżacz automatycznie przestanie pracować i ostrzeże 3 sygnałami dźwiękowymi (brak dźwięku w trybie NIGHT). Na wyświetlaczu pojawi się tylko symbol niedoboru wody. Napełnij zbiornik na wodę, nawilżacz uruchomi się ponownie po 5 sekundach. W przeciwnym razie nawilżacz wyłączy się automatycznie po 5 minutach.

PILOT ZDALNEGO STEROWANIA

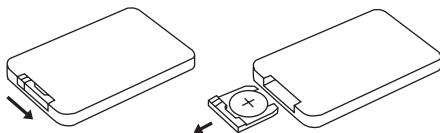
Przy pierwszym użyciu pilota należy wyjąć plastikową klapkę z przedziału baterii.

1. On / Off
2. Prędkość
3. Wilgoć
4. Timer
5. Dezynfekcja
6. Auto



WYMIANA BATERII PILOTA ZDALNEGO STEROWANIA

1. Wyjąć przedział baterii, ściskając zatrzaszk i wyciągając ją w sposób pokazany na rysunku poniżej.
2. Wyjąć starą baterię.
3. Wymień na nową baterię. Upewnij się, że polaryzacje się zgadzają.
4. Włóż ponownie przedział baterii.



ROZWIĄZANIE PROBLEMU

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kontrolka zasilania jest wyłączona, gdy nawilżacz jest włączony.	Nawilżacz nie jest podłączony.	Podłączyć nawilżacz do gniazdką elektrycznego.
	Kabel zasilający jest uszkodzony. Nawilżacz jest uszkodzony lub nie działa prawidłowo.	Natychmiast przestań z niego korzystać i skontaktuj się z Biurem Obsługi Klienta.
Kontrolka zasilania jest wyłączona, gdy się włącza nawilżacz, ale nie wydobywa się z niego żadna mgła.	Nawilżacz nie jest włączony.	Naciśnij przycisk zasilania, aby go włączyć.
	Docelowa wilgotność została osiągnięta.	Zwiększyć docelową wilgotność lub zmienić tryb pracy.
Wskaźnik niskiego poziomu wody jest włączony.	W zbiorniku nie ma wody. Poziom wody jest niski.	Napełnij zbiornik wody i odczekaj co najmniej 1 minutę.
	Wymagany poziom wody nie osiągnął jeszcze przedziału parowania.	Odczekaj co najmniej minutę.
	Zbiornik na wodę nie jest prawidłowo umieszczony.	Sprawdzić położenie zbiornika.
	Nawilżacz nie znajduje się na stabilnej powierzchni.	Sprawdzić położenie nawilżacza.
	Nawilżacz jest nowy.	Wyjąć zbiornik na wodę, otworzyć pokrywę, pozostawić na 12 godzin w pozycji zimnej.
Nawilżacz wytwarza niezwykły zapach.	Woda jest brudna lub stała zbyt długo.	Umyj zbiornik na wodę, napełnij go czystą wodą.
	Pozostałości zapachu z dyfuzji olejku aromatycznego na aromatycznej bawełnie.	Zdjąć bawełnę na aromat, spłukać czystą wodą i pozostawić do wyschnięcia.
	Może to nastąpić, gdy poziom wody w zbiorniku jest zbyt niski. Nawilżacz znajduje się na niestabilnej powierzchni.	Napełnij zbiornik wodą. Ustawić nawilżacz na stabilnej, płaskiej powierzchni.
Nawilżacz emmituje głośny lub nietypowy dźwięk.	Zbiornik na wodę jest nieprawidłowo ustawiony.	Wyłączyć i odłączyć nawilżacz, a następnie ustawić pokrywę zbiornika wodę w linii z jego odpowiednim otworem w komorze wewnętrznej.
	Nawilżacz nie działa prawidłowo.	Natychmiast zaprzestać używania i skontaktować się z Biurem Obsługi Klienta.
	W pomieszczeniu znajduje się naturalny lub sztuczny przepływ powietrza, który zakłóca wzrost wilgotności względnej powietrza (% RH).	Sprawdź, czy drzwi i okna są zamknięte. Sprawdź, czy w pomieszczeniu nie ma działającej klimatyzacji.
	Kratki włotu powietrza i dysza mogą być zablokowane.	Usunąć wszelkie elementy blokujące z kratek i dyszy.
Wydajność nawilżania jest zbyt niska.	W zbiorniku jest dużo osadów.	Wyczyść przetwornik.
	Wybrany poziom wilgotności jest zbyt niski.	Zwiększyć prędkość wyjściową mgły. Zwiększyć prędkość ustawiania wilgotności.
	Woda jest zbyt brudna lub zbyt długo pozostaje w zbiorniku.	Wyczyść zbiornik na wodę i dodaj czystą, świeżą wodę.

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIAZANIE
Wilgotność powietrza jest zbyt wysoka.	Nawilżacz pracuje w trybie W TRYBIE CIĄGŁYM.	Zmień tryb.
	Docelowa wilgotność jest zbyt wysoka.	Wybierz niższy poziom %RH.
	Pomieszczenie nie jest odpowiednio wentylowane.	Otwórz okno, aby zapewnić odpowiedni przepływ powietrza dla nawilżacza, lub przenieś go do innego pomieszczenia z lepszą wentylacją.
	Zbiornik wylał się podczas napełniania lub umieszczania go z powrotem w podstawie.	Przed wymianą zbiornika na wodę należy wytrzeć rozlaną wodę z górnej i dolnej części podstawy.
W pokoju jest kondensacja.	Temperatura w pomieszczeniu jest zbyt niska.	Ogrzać pokój.
Wyświetlany jest nieprawidłowy poziom wilgotności.	Zaprogramowany czas się skończył.	Włączyć nawilżacz.
	Wskaźnik niedoboru wody jest włączony.	Napełnij zbiornik na wodę.
	Docelowy poziom wilgotności zostaje osiągnięty.	
Wyświetlany jest nieprawidłowy poziom wilgotności.	Pomieszczenie jest większe niż efektowny zasięg nawilżacza.	Przenieś nawilżacz do pomieszczenia o odpowiednim rozmiarze.
	Wilgoć nagromadziła się wewnętrz czujnika wilgotności.	Wyłączyć nawilżacz i pozostawić czujnik wilgotności do całkowitego wyschnięcia przed ponownym użyciem.
	Dysza jest zorientowana w kierunku czujnika wilgotności.	Obrócić dyszę tak, aby została z dala od czujnika wilgotności.
	Czujnik wilgotności jest uszkodzony lub wadliwy.	Prosimy o kontakt z Biurem Obsługi Klienta.
Panel sterowania nie działa.	Ręce są zbyt mokre lub wilgotne.	Panel sterowania należy obsługiwać suchymi rękoma.
	Nawilżacz nie działał prawidłowo.	Prosimy o kontakt z Biurem Obsługi Klienta.
Wokół nawilżacza pojawia się biały osad.	Używana woda ma wysoką zawartość minerałów.	Stosować wodę destylowaną. Jeśli woda destylowana nie jest dostępna, należy użyć wody oczyszczonej lub przefiltrowanej. Pamiętaj o czyszczeniu zbiornika na wodę co najmniej raz w tygodniu.
	Nawilżacz nie został prawidłowo oczyszczony po ostatnim użyciu.	Wyczyścić nawilżacz.
Mgła wylatuje z bazy.	Zbiornik na wodę nie jest prawidłowo umieszczony.	Wyłączyć i odłączyć nawilżacz, a następnie ustawić pokrywę zbiornika wody w linii z jego odpowiednim otworem w komorze wewnętrznej.
Wokół dyszy wylatuje mgła.	Między dyszą a zbiornikiem wody są szczeliny.	Założyć pokrywę i sprawdzić, czy dysza jest prawidłowo przy mocowana do pokrywy.
Funkcja ciepłej mgły nie tworzy ciepłej mgły.	Nawilżacz jest w fazie rozgrzewania.	Poczekaj kilka minut do końca fazy.
	Mgła jest zbyt cienka, by czuć ciepło.	Zwiększyć prędkość.
	Temperatura w pomieszczeniu jest zbyt niska, a mgła może się zbyt szybko ochłodzić.	Zwiększyć prędkość i ogrzać pomieszczenie.

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIAZANIE
Pilot nie działa.	Pilot zdalnego sterowania jest poza zasięgiem nawilżacza.	Należy używać pilota zdalnego sterowania w odległości 5 m od nawilżacza.
	Plastikowa zakładka blokuje baterię.	Wyjmij plastikową zakładkę z komory baterii.
	Należy wymienić baterię.	Wymienić baterię.

Nie jest uważane za wadliwe działanie:

- Jeśli woda jest bardzo twarda (zawiera nienormalnie wysoki poziom minerałów), nawilżacz może wytwarzać biały osad. To nie jest usterka. Rozwiązańem byłoby częstsze czyszczenie filtra lub użycie bardziej miękkiej wody.
- Przy zbliżeniu się za bardzo do nawilżacza, słysząc szum wody. To jest normalne.
- Nawilżacz pracuje bardzo cicho, ale nie jest całkowicie cichy. Poziomy hałasu poniżej 35 dB (A) są uznawane za normalne.

KONSERWACJA

- Jeśli woda jest twarda, co oznacza, że zawiera zbyt dużo wapnia i magnezu, może to spowodować problem "białego osadu" i pozostawić duże łuski na powierzchni zbiornika na wodę, przetwornika i wewnętrznej powierzchni zbiornika na wodę. Łuski na powierzchni przetwornika spowodują nieprawidłowe działanie nawilżacza.
- Zalecamy:
 - Używać zimnej wrzącej wody lub wody destylowanej.
 - Co tydzień należy czyścić przetwornik, zbiornik na wodę i nawilżacz.
 - Należy częściej wymieniać wodę w zbiorniku, aby zachować jej świeżość.
 - Przed dłuższym przechowywaniem nawilżacza należy wylać wodę ze zbiornika i wysuszyć go.
 - Umyć cały nawilżacz i upewnić się, że wszystkie części nawilżacza są całkowicie suche, jeśli nie będą używane przez długi czas.
- Jak umyć przetwornik:
 - Umyć czystą wodą lub kwasem cytrynowym, jeśli ma osady.
 - Zmyć wszelkie resztki z powierzchni.
 - Przepłukać przetwornik czystą wodą.
- Jak umyć pojemnik z wilgoci:
 - Pojemnik z wilgocią należy myć miękką ściereczką lub użyć kwasu cytrynowego w przypadku pojawiienia się jakichkolwiek osadów.
 - Jeżeli zanieczyszczenia zakrywają wyłącznik bezpieczeństwa, należy nawilżyć zanieczyszczenia kwasem cytrynowym przez 2-5 minut i czyścić je szczotką.
 - Zbiornik na wodę należy przepłukać czystą wodą.
- Jak czyścić filtr ceramiczny:
 - Ceramiczny filtr kulowy należy czyścić po zużyciu 1000 litrów wody, w zależności od jej jakości. Jeśli ceramika jest brudna, należy ją czyścić częściej.
 - Można go namoczyć w occie przez około 5 minut. Następnie spłukać czystą wodą.
 - Na koniec, umieścić filtr pod stołem na 4 ~ 6 godzin.



Zgodnie z dyrektywami: 2012/19 / UE i 2015/863 / UE w sprawie ograniczenia stosowania niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, a także ich usuwania. Symbol z przekreślonym pojemnikiem na śmieci nazywany jest opakowaniem oznaczającym, że produkt pod koniec okresu użytkowania będzie zbierany jako osobny odpad. Dlatego każdy produkt, który osiągnął koniec okresu użytkowania, musi zostać dostarczony do wyspecjalizowanych centrów usuwania odpadów w celu selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego lub zwrócony do sprzedawcy przy zakupie podobnego nowego sprzętu, w jednym dla każdej bazy. Właściwa selektywna zbiórka w celu późniejszego uruchomienia sprzętu przeznaczonego do recyklingu, obróbki i utylizacji w sposób przyjazny dla środowiska pomaga zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia oraz optymalizuje recykling i ponowne użycie elementów składających się na urządzenie. Niewłaściwe usunięcie produktu przez użytkownika oznacza nałożenie sankcji administracyjnych zgodnie z prawem.

CREATE



RoHS



/ Made in P.R.C.